

PREZZI D'ABBONAMENTO al "Piccolo" e al "Piccolo della Sera" per tre mesi: Trieste a domicilio due volte al giorno C. 7.20; Monarchia a. u. una spedizione C. 9.00; due spedizioni al giorno C. 11.00; Germania C. 12.60; Paesi dell'Unione Postale: "il Piccolo" oppure "il Piccolo della Sera" C. 8.20; tutti due giornali spedizione due volte al giorno C. 16.40. Mezza annata ed anno in proporzione. Pagamenti anticipati. Nel Regno d'Italia è più conveniente prendere l'abbonamento all'ufficio postale della propria città. Si paga per il "Piccolo" L. 5.80; "Piccolo" e "Piccolo della Sera" L. 9.40.

IL PICCOLO

INSEZIONI alle condizioni generali fissate nel regolamento dell'Amministrazione che è a disposizione dei committenti e si spedisce a richiesta. Prezzo per ogni riga (darga 64 mm., alta 25/30 mm.): avvisi di commercio e industriali cent. 40; comunicati avvisi teatrali, finanziari, mortuari, necrologici, ringraziamenti ecc., Cor. 1.25; nelle rubriche: Informazioni del pubblico e Asterischi di cronaca (riservata l'adesione redazionale), fino a 5 righe Cor. 40, ogni riga in più Cor. 4. Pagamenti anticipati. Non si assume alcuna responsabilità per la pubblicazione di avvisi in giorni o posti determinati.

Anno XXVIII. **Uffici:** Direzione e Amministrazione: Piazza Carlo Goldoni N. 1. Redazione e Tipografia: via Silvio Pellico N. 4 (palazzina del "Piccolo").

Trieste, Martedì 14 Dicembre 1909

Telefoni: Amministrazione: N. 800, Redazione: N. 227. Interurbano N. 488.

N. 10196

Il ministero Sonnino completato si accinge al lavoro

La nomina dei sottosegretari
ROMA 13 (N). Con odierni decreti vennero nominati sottosegretari di Stato i seguenti deputati: Carlo Fabri al ministero di grazia e giustizia, Ottavio al tesoro, Carboni-Bol alle finanze, Chimenti alla marina, Lucifero alla pubblica istruzione, Celestia ai lavori, Codacci-Pisanelli all'agricoltura. Manca dunque solo il sottosegretario alle poste e telegrafi.

Il programma di lavoro prima delle vacanze

Il "Giornale d'Italia" dice che a quanto si assicura l'ordine dei lavori per le sedute che si terranno dalla Camera prima delle vacanze natalizie sarebbe il seguente: Comunicazioni del Governo; Progetto di legge per l'esercizio provvisorio dei bilanci non ancora votati dal Parlamento, e cioè istruzione pubblica, poste e telegrafi; progetto di legge per la proroga di alcune leggi relative al terremoto di Sicilia e Calabria che scadono il 31 dicembre e devono regolare lo stato di diritto delle regioni colpite dal grave disastro; progetto di legge per il nuovo ordinamento delle amministrazioni centrali; doppiamento del ministero di agricoltura; creazione del nuovo ministero del lavoro e delle industrie; doppiamento del ministero dei lavori; creazione di un ministero delle ferrovie; passaggio dei servizi marittimi al ministero della marina.

Il progetto per l'esercizio provvisorio dei bilanci sospesi andrà alla Giunta al bilancio e sarà discusso dalla Camera appena la Giunta abbia riferito. Il progetto per la proroga delle leggi relative al terremoto andrà alla stessa commissione esaminatrice che esamina gli altri progetti relativi al terremoto.

Lunedì si discuteranno le interpellanze. Il giornale aggiunge che si conferma che il presidente della Camera Marcora fu invitato dal Governo a mantenere il suo ufficio.

La riorganizzazione del ministero della marina

Il "Giornale d'Italia" reca inoltre che il ministero della marina sarà diviso in due branche: alla parte relativa alle industrie sul mare presiederà il sottosegretario Chimenti; alla parte relativa alla marina militare il segretario generale, che sarà un ufficiale ammiraglio, ma non avrà attribuzioni politiche. Capo di tutte due le branche sarà il ministro della marina Bettolo.

Al ministero della marina, oltre agli attuali servizi della marina mercantile, si aggiungeranno i servizi marittimi che dipendono attualmente dal ministero delle poste, i servizi relativi alla pesca, attualmente dipendenti dal ministero di agricoltura, e i servizi dei fari e fanali, attualmente dipendenti dal ministero dei lavori pubblici.

L'assemblea dell'istituto internazionale di agricoltura

ROMA 13 (N). L'assemblea dell'Istituto internazionale di agricoltura ha continuato oggi i suoi lavori. Datisi lettura della relazione della commissione nominata ieri con l'incarico di riferire circa l'ammissione della stampa alle sedute, concludendo favorevolmente al principio dell'ammissione, pur esponendo le riserve formulate da alcuni delegati, si procedette alla votazione, che risultò favorevole all'ammissione immediata della stampa.

Si iniziò quindi la discussione sul tema «Statistiche agrarie». Millor (Germania) legge una relazione, applaudita. Si delibera quindi la nomina di quattro commissioni, che si ripartiranno lo studio dell'argomento all'ordine del giorno, per riferire all'assemblea generale e si concretarono le modalità per la costituzione delle commissioni stesse.

La lenta agonia di re Leopoldo

BRUXELLES 13 (N). Ora si ammette anche ufficialmente che le condizioni del re sono tanto gravi, da poter attendersi di momento in momento la morte. Il Governo prende tutti i provvedimenti per il caso del decesso; al Ministero dell'Interno si sta studiando la relazione dei funerali del padre di re Leopoldo. Siccome però questi, come è noto, è dotato di una straordinaria forza, è possibile che l'agonia si prolunghi assai.

Durante gli ultimi giorni la moglie morganatica di re Leopoldo, la baronessa Vaughan, si intratteneva spesso al capezzale del malato, ma da quando si sono recati al castello di Laeken i membri della famiglia reale, le fu proibito l'accesso.

Anche ai due figli della baronessa Vaughan e di re Leopoldo non si permise di avvicinarsi al letto del moribondo. Si trovavano ora al suo capezzale la principessa Clementina, la contessa di Flandra e la principessa Alberto.

Il figlio di un altro

Proprietà letteraria - Riproduzione vietata (59)

«Eppoi, quando testé vi parlavo della mia riabilitazione, non dicevo una cosa assolutamente impossibile?»

«Credo che sarebbe possibile, e che me ne occupassi... seriamente... attivamente?»

«Cioè donna vuole, Iddio lo vuole, lo dice il proverbio...»

«Sì, sì, avete ragione dottore: parto. E, ritornando all'idea che decisamente la aveva completamente sedotta:»

«Dunque io vado a Parigi... Sta bene. Appena giunta mi reco dal ministro...»

«Gli dite quello che vi ho affermato, quello che pensate voi stessa... Voi conosci il triste racconto, le circostanze in cui sono stato accusato, condannato; per tanto dunque la mia causa come sapete perorare per tutto ciò che è caritatevole e buono... col vostro cuore...»

«Oh sì... con tutto il cuore!»

«Domandate al ministro di far fare una nuova inchiesta, di provocare un'altra istruttoria, e chi sa?...»

«E allora voi sarete riabilitato, liberato...»

Si assicura che alla principessa Luisa di Coburgo, che si trova a Budapest, fu indirizzato un telegramma, in cui la si prega di partire immediatamente per il castello di Laeken. La principessa aveva pregato d'essere ricevuta dal re, suo padre.

Eccovi ora alcuni particolari sulla lenta agonia del re: Durante la notte scorsa egli era in piena coscienza; seguiva tutti gli atti e le prescrizioni dei medici con grande attenzione, e chiese persino ripetutamente al medico spiegazioni scientifiche sulla sua malattia.

Stamane però il suo stato andò peggiorando, e verso le 11 si era aggravato talmente da far ritenere imminente la catastrofe. Il peggioramento invece non perdurò, e alle 12.30 il medico personale poteva comunicare ai suoi colleghi che l'attività cardiaca era un po' aumentata, sicché si poteva constatare un leggero miglioramento. La progettata operazione non poté però essere eseguita, causa la debolezza dell'infermo; sarà fatta forse domattina.

Nel pomeriggio lo stato dell'infermo rimase immutato; gli furono somministrati i sacramenti, e il nunzio gli recò l'apostolica benedizione.

La Camera ungherese convocata per lunedì

Wekerle a Vienna

BUDAPEST 13 (N). Il presidente della Camera dei deputati, Alessandro Gaal, ha convocato la Camera per venerdì 17 corr. alle ore 10 ant.

Il presidente dei ministri dott. Wekerle parte oggi nel pomeriggio per Vienna. Sarà ricevuto probabilmente domattina in udienza.

All'ordine del giorno della prima seduta della Camera figura soltanto la lettura degli atti e la determinazione dell'ulteriore programma di lavoro. Nella seduta di sabato si faranno un paio di elezioni supplementari e saranno presentate probabilmente alcune interpellanze.

Il "Magyar Hirlap" dice che il gruppo Justh intende iniziare una discussione sulle eventuali dichiarazioni del Governo, discussione che dovrebbe essere continuata per parecchi giorni. Una decisione circa la sua tattica il gruppo Justh la prenderà però appena nella conferenza che terrà mercoledì.

BUDAPEST 13 (N). Wekerle è partito alle 10 per Vienna.

La sede del 16.º corpo d'esercito a. u. trasferita da Zara a Ragusa

VIENNA 13 (N). A quanto si assicura, la sede del 16.º corpo d'esercito sarà trasferita da Zara a Ragusa. Le necessarie costruzioni e gli adattamenti relativi sono già iniziati. Il trasferimento seguirà, a quanto si assicura, già nella prossima primavera.

Una congiura contro lo czar?

Arresti in massa a Pietroburgo

PIETROBURGO 13 (N). Ieri la polizia operò molti arresti in seguito alla scoperta d'una congiura contro lo czar. Fra gli arrestati figurano un professore universitario, il redattore-capo d'un giornale, due avvocati e venti studenti universitari.

I medici militari contro la pena di morte

Tutti i medici militari assunti quest'anno nei reggimenti hanno deliberato corporativamente di opporsi in tutti i modi all'esecuzione della pena capitale, non rifiutando nemmeno dalla resistenza passiva.

Un'altra sorpresa nel processo Friedjung.

I testi serbi sono pronti a comparire dinanzi alla Corte.

I testimoni serbi citati dalla P. C.

VIENNA 13 (N). Il processo Friedjung, incominciato, come vi riferii, fra scarismatico interesse, malgrado la monotonia dei giornali in causa, attrae invece ora l'attenzione generale, dopo i drammatici incidenti di sabato, e dopo che nelle odierne udienze si propose l'audizione dei personaggi serbi coinvolti nelle questioni che si dibattono.

Vi riassumo e vi completo quindi anzitutto anche la prima parte dell'odierna udienza antimeridiana (vedi «Piccolo della Sera» di ieri).

Harpner, avvocato dei querelanti, sottopone a sistematico esame i documenti dei cosiddetti «libro rosso» e «libro verde», contenuti negli opuscoli fatti distribuire da Friedjung e Tunder, e propone la citazione di diversi testimoni serbi, fra cui il ministro Jovanovic, l'inviato a Cattigne Petkovic e l'avv. Gozevac, di Belgrado.

Benedikt, avvocato del dott. Friedjung, osserva: Chi sa però se quest'ultimo verrà: egli fu capo di una banda armata!

Harpner: Stia pur tranquillo: ho ricevuto telegraficamente la notizia che questi signori arriveranno ancora oggi a Vienna! - Rileva poi che diverse persone designate come sospette nella pretesa circolare firmata dal conte Pejacevic o non vivono, o non sono mai vissute. Propone poi di citare il cassiere presso il Ministero serbo degli esteri, Bozovic, il caposegretario Spalakovic, il negoziante Pietro Zelovac di Semlin, Jovan N. Tomić di Belgrado, e il deputato ceco dott. Masaryk, il quale, essendo stato a Belgrado, è in grado di comunicare le sue osservazioni personali sullo «Slovenski Jug».

Comunicò inoltre di aver ricevuto in quel momento un telegramma in cui il presidente dello «S. J.», Markovic, gli annunciava che arriverà a Vienna domani e si metterà a disposizione del tribunale.

Questo annuncio desta profonda sensazione.

Harpner prega il presidente di far leggere tre dispacci: del ministro serbo degli esteri Milovanovic, di Ljuba Davidovic e di Jovanovic, diretti al prof. Masaryk, perché si riferiscono ai documenti presentati dal dott. Friedjung, e dichiarano che questi sono falsi. Presenta poi anche una lettera dell'inviato serbo a Vienna, Simic, al prof. Masaryk.

Benedikt, avv. dif. di Friedjung, si oppone alla lettura. - Se - dice - questi signori vogliono dire qualche cosa, si presentino come testimoni.

Anche Supilo propone tre testi. La sua lettera a Chlumecsky.

Supilo chiede la parola, e domanda che sieno citati a testimoniare il vicepresidente della Luogotenenza di Zara, Giuseppe Tomice, nonché il confidente del barone Chlumecsky, Ladislao Karaczansky, il quale dovrà confermare che egli, Supilo, non ha mai ricevuto denaro da Chlumecsky. Desidera inoltre la citazione del conte Ladislao Szapary, ex-governatore di Fiume.

ro, mio caro amico - esclamò allegramente l'ottima signora, la quale credeva già la cosa fatta, tanto premeva il suo desiderio per realtà.

E, fattasi seria, aggiunse: - Sapete però che avete fatto male, molto male... dottore?

«Che cosa, signora?»

«Di non dirmi queste cose prima. Subito dopo la morte del mio povero marito sarei partita... Anzitutto questo viaggio mi avrebbe distratta, ed oggi sarete anche voi in Francia, a Parigi... vicino a me. Ma ormai è detto... Quando parte il piroscafo?»

Sabato prossimo.

«Fra cinque giorni... E' più di quanto mi abbisogna per fare i miei preparativi. E con una esuberanza tutta femminile chiamò la cameriera alla quale disse: - Presto, Teresa, presto; cominciate a preparare i bauli.

«La signora parte? - chiese la cameriera meravigliata.

«Per la Francia, sì, figlia mia; sabato prossimo.

«Bene, signora.

«L'oste è venuto ad aiutarmi perché cominceremo subito.

E la signora de Boreil uscì con Teresa, lasciando il dottore Legrand meravigliato e contento della sua astuzia.

Sì, dalla sua astuzia, perché egli sapeva benissimo che quanto aveva detto era impossibile e che il ministro, per quanto fosse amico della sua cara protettrice, non farebbe ricominciare una istruttoria che, o non dopo anni, aveva concluso per la sua piena colpevolezza e che del resto non produrrebbe alcun nuovo risultato.

Il giorno della partenza giunse ben presto, e la mattina del sabato, alle otto, la signora de Boreil accompagnata dal dottore Legrand e dalla figliuola Giulietta si imbarcava con Teresa a bordo del «Prince Eugene», il piroscafo che doveva condurla a Marsiglia.

La madrina abbracciò teneramente sua figliuola.

Ed al dottore Legrand che le stendeva rispettosamente la mano, disse: - Ah... caro dottore, bisogna che abbracci anche voi.

E mentre tutto attonito, se ne stava lì immobile, gli gettò la braccia al collo e lo baciò su ambe le gote.

E soggiunse: - Bene addio, caro dottore, speriamo... Vi lascio triste e disonorato... vi rivedrò presto, lieto e riabilitato, avendo ripreso nel

mondo il posto che meritate e di cui siete degno.

Un quarto d'ora dopo, all'ordine del capitano che stava sul ponte di comando, il vapore virò di bordo, dirigendosi verso il passaggio del varco lentamente, e ben presto si allontanò spinto in alto mare, mentre il dottore Legrand, armato di un lungo canocchiale, agitava disperatamente il fazzoletto... come Giulietta.

Poi, l'immenso piroscafo, divenuto un punto impercettibile sull'orizzonte, scomparve completamente.

Ma se il canocchiale fosse stato abbastanza potente, il dottore avrebbe potuto scorgere ancora, appoggiata all'opera morta della tonda, la coraggiosa signora che la voce del dovere soltanto aveva deciso a intraprendere questo lungo viaggio e che mandava con le piccole mani lunghie baci di addio alle coste di Numea, dove lasciava tutto ciò che aveva amato e, soggiungendo alla mantellina, tutto ciò che amava ancora: il passato e l'avvenire.

H. KERBUL

(Continua).

Il presidente consegna al perito dott. Ueberberger il materiale fotografico nonché il preteso verbale del segretario Stefanovic.

L'avv. Kienbeck, patrocinatore della «Reichspost», protesta contro la citazione del prof. Masaryk. In quanto ai testimoni stranieri, vengano pure, ma non possono pretendere che si dia loro un salvacondotto, come vorrebbe l'avv. Harpner, per essere lasciati partire in ogni caso, dopo la loro deposizione. Se taluno di quei signori venisse a mentire, a fare una deposizione falsa, egli, per conto suo, ne trarrebbe tutte le conseguenze.

Presidente: Credo che l'avv. Harpner abbia inteso di chiedere protezione per i suoi testi soltanto contro violenze personali.

Harpner: Nessuna persona al mondo, eccettuato l'avv. Kienbeck, può interpretare altrimenti le mie parole! Spero che i testi citati si presenteranno, e che con la sola loro comparsa in un luogo in cui non saranno immuni, dimostreranno di non aver nulla da temere. Se i documenti presentati dalla controparte fossero stati ritenuti autentici, si sarebbe già proceduto da un pezzo contro le persone che risultano compromesse dagli stessi. Invece a Zagabria non s'è fatto nulla contro quelle persone, e ciò vuol dir molto.

Il tenente-maresciallo Tomice, interrogato come teste.

E' poi interrogato, quale teste, il querelante tenente-maresciallo Tomice, e cioè un documento dello Stato maggior generale a. u., compilato sulla base di informazioni dell'addetto militare a. u. a Belgrado. Quest'interrogatorio non ha però alcun interesse.

Il dibattimento è quindi rinviato a domani. Nel frattempo la Corte delibererà circa la citazione dei testi proposti.

I dispacci di Milovanovic, Jovanovic e Davidovic

BELGRADO 13 (Ag. serba). Il ministro serbo degli esteri ricevette ieri dal deputato ceco alla Camera austriaca Masaryk il seguente telegramma:

«Richiamandomi al nostro ultimo colloquio La prego di rispondermi in modo preciso come stia la faccenda dei pretesi documenti, affinché possa farne uso dinanzi al tribunale.

Il ministro Milovanovic rispose col telegramma seguente:

«Devo dichiarare categoricamente che non soltanto i documenti presentati da Friedjung, in quanto si riferiscono al Governo e alla diplomazia serba, sono falsi, ma che non può esistere neppure assolutamente alcun documento autentico di questo genere, perché né Supilo, né Pribicevic, né Medakovic, né qualsiasi altro di coloro che Friedjung comprende in questa vertenza, ricevettero mai, sotto qualsiasi titolo, direttamente o indirettamente, del denaro del Governo serbo, e perché il Governo serbo non ha mai né organizzato, né sovvenzionato, né in massima saputo di agitazioni come quelle che Friedjung attribuisce alla coalizione serbo-croata. Aggiungo anche che le mie pretese istruzioni all'inviato serbo a Vienna e al console serbo a Budapest sono una grossolana invenzione di un falsario, il quale, come non conosce la forma della nostra corrispondenza epistolare, non conosce nemmeno le linee fondamentali della nostra politica.

Il ministro serbo dell'Interno Liubomir Jovanovic disse al deputato prof. Masaryk il seguente telegramma: «Non posso che ripetere che non esiste alcun documento scritto di mia mano fra quelli citati dal Friedjung; che io non presi mai parte ai lavori dello «Slovenski Jug»; e che non partecipai ad alcuna azione diretta contro la sicurezza della monarchia a. u.

L'ex-ministro dell'Istruzione Liuba Davidovic, ora vicepresidente della Scupcina, telegrafò al prof. Masaryk: «Tutto quanto è narrato nel discorso del Friedjung e nei documenti da lui presentati circa la mia attività nello «Slovenski Jug» è falso da cima a fondo. La prego di fare uso di questa mia dichiarazione.

Spalakovic pronto a partire

BELGRADO 13 (N). Alcuni giornali annunciano che il capo-segretario Spalakovic sarebbe già arrivato a Vienna per fungere da testimone nel processo Friedjung. Ora Spalakovic fa dichiarare che finora non ha lasciato Belgrado, ma che, all'occorrenza, è pronto a recarsi a Vienna per prestare testimonianza dinanzi alla Corte d'assise.

La Serbia prepara rappresaglie

VIENNA 13 (N). La «Zeits» ha da Belgrado che nel giornale «Politika» un uomo di Stato in attività di servizio dichiara che la Serbia attenderà finché sia finito il processo Friedjung, e poi farà dei passi per smascherare l'Austria al cospetto dell'Europa. Il corrispondente della «Zeits» apprende che vi sarebbe l'intenzione di indirizzare alle grandi potenze una nota per protestare contro le calun-

nie austriache, a carico della Serbia ufficiale. Si vorrebbe eventualmente anche provocare il richiamo dell'inviato a. u. conte Forgach, dandogli a capire che la sua ulteriore permanenza a Belgrado non è gradita ai circoli ufficiali.

BELGRADO 13 (N). La maggior parte dei giornali si limita a pubblicare la relazione del processo di Vienna. Il «Targovinski Glasnik» dice che il dott. Friedjung basa le sue asserzioni probabilmente su documenti che gli furono forniti da circoli cui egli deve prestar fede. La stampa di Belgrado constata con compiacimento che in questo processo la stampa inglese sostiene le parti della Serbia. Così il «Times» scrisse che i libelli di Nastic sono le prove più forti per il dott. Friedjung, il quale, a spese della sua fama di storico, ha lavorato per il conte Aehrenthal.

Il giornale «Politika» pubblica una dichiarazione di un ministro serbo, del quale si è fatto ripetutamente il nome in questo processo, in cui è detto: Il nostro Governo non intraprenderà alcun passo, finché a Vienna non saranno presentati tutti i documenti; allora solo interverrà il Governo serbo e prenderà misure per gli infami attacchi mossigli dall'Austria.

La Porta malcontenta della nota delle potenze su Creta

La Camera approva il progetto relativo alla navigazione nella Mesopotamia.

COSTANTINOPOLI 13 (N). Era da prevedersi che la risposta delle potenze protettrici di Creta non sarebbe andata troppo a genio alla Porta. Se ne occupò ieri il Consiglio dei ministri, e, a quanto recano i giornali del mattino, la trovò poco soddisfacente, e deliberò di rinnovare le pratiche presso le potenze per ottenere una migliore soluzione della questione cretese dal punto di vista turco.

I giornali dedicavano però maggiore attenzione agli avvenimenti svoltisi nell'ultima seduta della Camera, sconsigliando i deputati dal votare la fiducia al gabinetto, per non provocare una crisi. I giovani turchi, d'altronde, avevano già deciso in questo senso, deliberando di presentare un ordine del giorno conforme alle vedute del Governo, nonché l'espulsione dal partito del deputato Ferid, il quale nella seduta di ieri l'altro aveva attaccato violentemente il ministro delle finanze.

La Camera continuò oggi la discussione dell'interpellanza relativa alla questione della navigazione nella Mesopotamia, e gli oratori d'opposizione combatterono vivamente il contratto di concessione dicendo che esso abbandonava la Mesopotamia all'influenza inglese; ma, dopo lunga discussione, e malgrado le proteste dell'opposizione, la Camera approvò con voti 168 contro otto l'ordine del giorno accettato dal Governo, che ne approva il contegno e gli esprime fiducia. La votazione fu accolta da vivissimi applausi.

Secondo il «Tanin» venticinque persone sarebbero state giustiziate ieri ad Adana per aver partecipato ai massacri.

AL REICHSTAG

L'autonomia all'Alsazia-Lorena e la riforma elettorale in Prussia.

BERLINO 13 (B). Reichstag. Il cancelliere Bethmann-Hollweg interviene nuovamente nella discussione del bilancio, e, occupandosi delle condizioni dell'Alsazia-Lorena, dichiara che il Governo desidera e vuole che quella parte dell'impero, se conseguirà una maggiore estensione della sua indipendenza politica, abbia anche nell'interesse dell'impero, che è pure quello dei lorennesi, amministrazione autonoma. Ma a ciò il semplice adempimento dei doveri civili non basta.

Puttlitz mette in guardia contro le dichiarazioni del deputato Scheidemann, il quale ha detto che la mancanza di parola è tradizionale nella casa imperiale (grandi rumori). I socialisti gridano: Verità storica! Applausi a destra. E' straordinariamente significativo che al Reichstag si debba sempre parlare della riforma elettorale prussiana! Questo è un argomento che interessa unicamente i prussiani. Se i socialisti verranno al potere, v'è il pericolo che noi perdiamo la nostra cultura tedesca. (Grida a destra: è verissimo! Risa sui banchi dei socialisti).

Guglielmo e Fallières si incontreranno a Monaco?

AMBURGO 13 (N). La «Neue Hamburger Zeitung» dice di avere da fonte attendibilissima essere imminente un incontro dell'imperatore Guglielmo col presidente Fallières, e precisamente all'inaugurazione del Museo oceanografico del principe di Monaco, che seguirà ai primi del prossimo anno. L'imperatore sarebbe propenso ad accettare l'invito del principe di Monaco, ed il presidente Fallières si recherebbe pure probabilmente a Monaco. L'imperatore Guglielmo sarebbe lieto di quest'incontro, tanto più che ora i rapporti con la Francia sono buoni.

Le truppe russe sgombrano la Persia

PIETROBURGO 13 (B). A quanto si comunica ufficialmente, la maggior parte delle truppe russe da Ardabil è stata richiamata.

Il Consiglio industriale per i trattati commerciali balcanici

VIENNA 13 (B). Consiglio industriale. Nella seduta tenuta l'11 corr. in presenza dei rappresentanti del Ministero degli esteri, del commercio, delle finanze e dell'agricoltura, la prima sezione del Consiglio industriale ha discusso la relazione del deputato Vukovic sulla stipulazione del trattato di commercio col Montenegro e sulle misure per l'incremento delle condizioni economiche della Dalmazia meridionale.

Dopo un'esauriente discussione è stato deciso di proporre all'adunanza plenaria la seguente mozione: «Il Consiglio industriale, udite le relazioni del Governo, raccomandando vivamente che vengano d'urgenza intravolate trattative col Montenegro, tenendo presenti le proposte con-

tenute in quelle relazioni. Contemporaneamente si raccomanda che vengano tenute nella debita considerazione le proposte fatte dall'ufficio centrale nel suo memoriale al Ministero del commercio, circa l'esportazione austriaca nel Montenegro». Dopo ciò furono discusse le disposizioni riguardanti l'incremento dell'esportazione. Il caposegretario Riedl svolse i principi di quel programma sull'esportazione che, basandosi sul programma precedente e sulle esperienze fatte, dovrebbe secondo le vedute del Ministero del commercio, servire di norma per l'avvenire, e fa una serie di proposte.

La sezione politico-commerciale del Consiglio industriale ha deciso all'unanimità di proporre alla prossima adunanza plenaria una mozione, nella quale, visto che la mancanza di trattati commerciali coi paesi orientali confinanti arreca irreparabile danno all'economia dello Stato, minaccia gravemente l'industria ed ha indubbiamente contribuito anche al peggioramento delle relazioni politiche con gli Stati balcanici, si fa voti affinché la legge per la stipulazione di provvisori commerciali sia sbrigata sollecitamente dal Parlamento, e si invita, nuovamente il Governo ad avviare con tutta energia le trattative necessarie e di prendere le disposizioni opportune per la stipulazione di trattati commerciali.

Verso la stipulazione del trattato commerciale austro-serbo?

BERLINO 13 (N). Si telegrafa da Belgrado: Le trattative interrotte in primavera fra il ministro serbo degli esteri Milovanovic e l'inviato a. u. conte Forgach per la stipulazione di un trattato di commercio, sono state ora riprese, e nei punti essenziali fu già raggiunto un accordo. Il nuovo trattato sarà stipulato sulla base della clausola della nazione preferita. La Serbia, oltre ad altre concessioni, otterrebbe il permesso, benché il mitato, di importare bestiame in Austria-Ungheria, ed anche facilitazioni per il transito di bestiame.

La sospensione della convenzione commerciale turco-bulgara

COSTANTINOPOLI 13 (N). Il Consiglio dei ministri deliberò di sospendere col 14 marzo 1910 la convenzione commerciale turco bulgara, perchè dopo la proclamazione dell'indipendenza della Bulgaria essa ha perduto la sua efficacia.

Decessi. GODESBERG 13 (B). L'ex-ministro del culto dott. Halle è morto ieri, a mezzogiorno.

ROMA 13 (N). All'ospedale di S. Giacomo è morto lo scultore Giuseppe Tabacchi, che il 3 corr. fu investito da una automobile postale.

Il disastro nel porto di Napoli

Altri tre cadaveri rinvenuti. L'interessamento del Governo

NAPOLI 13 (N). Continuano le difficili operazioni di ricerca per rinvenire i cadaveri degli operai sepolti in mare in seguito all'innabissamento del cassone di aria compressa. I palombari hanno rinvenuto nei pressi del cassone un quarto cadavere, riconosciuto per quello dell'operaio Giovanni Mancini.

Stamane il comandante del porto ha ricevuto un telegramma del ministro della marina, nel quale il ministro, dimostrandosi addolorato per l'orribile disgrazia, esprime l'augurio che il numero delle vittime sia minore di quello che si temeva.

I feriti all'ospedale di Loreto migliorano sensibilmente. Alle 12, mediante una fortissima diga, si è riusciti a tirare la sola campana del cassone affondato, cioè il tubo col quale gli operai scendono nel cassone e ricevono l'aria. Nella campana furono rinvenuti due cadaveri, orribilmente enfiati, in atteggiamento disperato, con le braccia tese verso l'alto, in atto di risalire alla superficie del mare.

L'on. Rubini ha incaricato telegraficamente l'ispettore superiore del genio civile, comm. Giovanni Bossi, di procedere d'urgenza alle occorrenti indagini sulle cause dell'infortunio, di riferire circa le eventuali responsabilità e di accertare se l'impresa appaltatrice ha preso a favore delle vittime e degli operai feriti tutti i provvedimenti stabiliti dalle norme dei contratti e regolamenti in vigore.

Hofrichter continua a dichiararsi innocente

VIENNA 13 (N). Oggi si viene a sapere che il prominentone Hofrichter la settimana scorsa chiese da scrivere, e poi diresse una lettera alla moglie, in cui la incarica di deporre sulla tomba del capitano Mader una corona di fiori con un nastro, nel quale doveva essere scritta la dedica: «Al capitano Mader - il collega ed amico Hofrichter». La lettera fu sequestrata dall'autore che conduce l'istruttoria.

Oggi si interrogò il Hofrichter per quattro ore consecutive. Egli si mostrava molto abbattuto, e pregò di sollecitare la procedura affinché la sua innocenza sia al più presto dimostrata. Gli fu comunicato essere ciò impossibile in vista del grande materiale d'inchiesta.

Nei prossimi giorni s'interrogheranno parecchi testimoni, fra i quali anche un principe Hohenzollern, che è prominentone addetto allo Stato maggiore generale. Fu in seguito a certe sue informazioni che si scoprì l'ostilità dell'attentato al claustrum. Il capitano Mader gli aveva detto di avere ricevuto delle polverine afrodisiache. Dopo la morte del Mader avvenuta in circostanze misteriose il prominentone Hohenzollern informò i suoi superiori che il defunto aveva ricevuto polverine sospette. In seguito a queste informazioni si sezionò il cadavere del Mader constatando l'avvelenamento per claustrum.

La «Madre» di G. Antona-Traversi a Milano.

MILANO 13 (N). Quattro chiamate dopo i primi due e tre dopo gli altri, hanno consacrato il successo, seppure un po' decresciuto, alla «Madre» di Giannino Antona-Traversi. Alla rappresentazione assisteva pubblico magnifico per numero, qualità ed eleganza.

La peste ad Alessandria.

COSTANTINOPOLI 13 (B). Si sono constatati due casi di peste ad Alessandria.

ASTERISCHI

Il distinto matematico, dott. Giulio Graf, segretario tecnico delle Assicurazioni Generali, fu insignito di questi giorni d'una non comune onorificenza. L'«Institute of Actuaries» di Londra lo nominò suo membro corrispondente, uno dei maggiori onori cui possa aspirare un matematico d'assicurazione fuori d'Inghilterra, che si contano veramente sulle dita gli attuari, a quali il riconoscimento dei loro meriti ha procurato sì alta distinzione.

Il dott. Giulio Graf, del quale già avevamo ad occuparci quando egli, in occasione del 75.º anniversario della fondazione della Compagnia, curò un'edizione di lusso delle antiche basi del funzionamento tecnico delle Assicurazioni Generali e la correzione di dotte delucidazioni tecniche e biografiche, è il creatore della nuova tavola di mortalità che è fondamento delle attuali operazioni del Ramo Vita di quest'Istituto e lega il suo nome ad un nuovo, originale metodo di perquisizione delle tavole di mortalità. Le sue monografie, le sue memorie sui più svariati capitoli della vastissima e modernissima scienza delle assicurazioni, fanno parte delle pubblicazioni dei Congressi internazionali degli attuari o sono sparse nelle raccolte dei periodici più accreditati di scienza assicurativa. Il Comitato permanente dei Congressi internazionali degli attuari, che risiede a Bruxelles, lo volle giustamente suo segretario generale per l'Austria e all'ultimo Congresso internazionale, tenutosi a Vienna l'estate scorsa, egli fu pure segretario generale. Ognora intanto a studi profondi nel campo delle matematiche applicate alla previdenza, si dedica le sue migliori energie, il dott. Graf onora veramente l'Istituto al quale egli ha consacrato la sua intelligenza, indefessa attività.

La gentile signora Emma Zuculin Rodiger ci scrive la seguente, che pubblichiamo ben volentieri e per la curiosità della notizia che contiene e perché ravviva, con la rievocazione del caso dei Corti, memorie di vita cittadina degne d'esser richiamate:

«Noi «Piccolo della Sera» di ieri, domenica lessi fra gli articoli del Notiziario quello intitolato «I 400 anni di cinque fratelli». Se desidera, può pubblicare un altro quando crede, dal titolo: «I 5 secoli e 1/2 di 6 sorelle ed un fratello».

«Diffatti non c'è bisogno di andare fino ad Innsbruck per trovare il record collettivo della longevità in una famiglia, poiché abbiamo qui a Trieste un record che supera quello della famiglia Facher di Innsbruck».

«Si tratta precisamente dei figli del fu architetto Domenico Corti, di cui anche una via della nostra città porta il nome. Di quella numerosa famiglia (15 femmine ed un maschio) 7 vivono tuttora, sani e robusti, e precisamente il maschio e 6 femmine».

«La più giovane di esse, che è mia madre, ha ora 74 anni; la più vecchia ne ha 90. Sono tutte vedove e contano assieme la bellezza di circa 5 secoli e 1/2».

«Un tanto a titolo di curiosità».

Perle e smeraldi all'estate: non a Trieste, bensì a Londra: centro per un triestino che i giornali londinesi ammirano fra i protagonisti d'una partita colossale di gioielli. Erano i gioielli d'una signora dell'aristocrazia, la quale se ne disfece, dobbiamo credere, per sarietà, poiché ne aveva per circa un milione di franchi. Divisi in quattro lotti, i gioielli avevano quasi tutti trovato i loro acquirenti: restava l'ultimo lotto, composto di 182 perle e di alcuni smeraldi. Il prezzo di vendita era di 75.000 franchi; le offerte corsero rapidamente: nessuno dubitava però che le gemme dovessero restare a Londra. All'improvviso si fece innanzi un forestiero, il sig. Alberto Jancsich, un triestino di Parigi, e un parigino di Trieste, come vi piace, e alzò l'offerta a 230.000 franchi. La disputa si fece accanita; ma infine il sig. Jancsich riuscì a strappare ai negozianti e agli amatori londinesi il più importante tesoro della giornata, conquistandolo con un'offerta finale di 250.000 franchi. Fra i pretendenti alla corona era arrivato Richmond - scrive il «Daily Mail» - rammentando un dramma storico di Shakespeare.

I triestini avranno una propria sala nella prossima Esposizione d'arte, in Venezia! Un telegramma da Venezia ci informa che il desiderio degli artisti triestini di avere un riparo speciale per le loro opere nella prossima Esposizione, sarà soddisfatto: i triestini avranno una sala o una parete di una sala, esclusivamente per loro.

CRONACA LOCALE

UN MANIFESTO DELLA «PATRIA»

La Direzione dell'«Associazione Patria» ci comunica che nella sua seduta di ieri ha deliberato di affiggere agli albi il seguente manifesto:

«Parito Libera-Nazionale.
«Cittadini,
«Rigore improvviso di repressione trova sulla vita collettiva degli italiani dell'Austria.

«Il vecchio labirinto degli ostacoli, dei sospetti, dei divieti, che in altri tempi nobilitavano altre genti e la nostra, si restaura, perché l'azione nazionale degli italiani si dibatta e si snervi fra gli impedimenti.

«A noi il labirinto; ad altri è segnata fruttuosa e agevole la via.

«Nella Magistratura slovena che va a Gorizia, per volontà di Governo, contro la volontà dei cittadini, noi vediamo il simbolo di più vasta azione meditata e intrapresa risolutamente.

«Come se l'evento segnasse data fatale, agli italiani tutto si attraversa. Già impedita la popolazione di Trieste d'accorrere festosa al mare quando sbarcano alla sua riva gli scienziati d'un illustre Congresso d'Italia. Sciolti l'Associazione Ginnastica rigogliosa e fiorente: una parola è accusata; tremila soci sono dispersi. Proibito il manifesto degli insegnanti italiani che invoca salvezza contro il minaccioso rigore delle scuole straniere. Accerchiata di precauzioni e di prevenzioni la cattedra dell'Università popolare, o qualsiasi cattedra pubblica; vietato di pronunciare il nome di Garibaldi; sconfortati tutti che credevano il nuovo secolo assicurasse la libertà della storia.

Finalmente, quando da maestri e da maggiori italiani è annunciata un'adunanza per la urgente difesa nazionale nel campo della scuola, un proibire si precipita.

pitoso che perfino sorvola alle leggi dello Stato: onde all'indomani è d'uopo permettere l'adunanza proibita, perché in essa si reintegri la legge.

«L'ombra dell'interdittio politico agevola la vita degli italiani sotto tutte le forme: inutile il commento dove i fatti dimostrano.

«Non ci è dato di scrutare con certezza nella mente dei governanti l'intenzione occulta che i molteplici fatti coordinano in un solo disegno.

«Forse con l'affiliazione degli italiani soggetti all'impero si risponde per vie oblique a qualche movimento dell'anima italiana; forse si risponde ai rittosi parlamentari slavi di Vienna, che diffidano delle promesse e chiedono la prova e l'ostaggio.

«E d'uopo cercare al presente rigore cause remote; poiché non certo fummo noi a provocarlo.

«Dalla coscienza di ciò, o cittadini, nasce in voi una forza serena, che vinca lo stupore di quanto avviene e si prepari ad

La discussione del preventivo 1910 al Consiglio comunale.

Intersa il Consiglio, sotto la presidenza del Podestà, presenti 55 consiglieri, tenne l'annunciata seduta per continuare la discussione del preventivo.

In memoria di Felice Machlig.

Il Podestà comunica al Consiglio il decesso del sig. Felice Machlig e ne illustra, con calda e commossa parola le virtù e le benemeritenze verso la città. È una perdita gravissima. Il defunto prestò la sua validissima cooperazione per quasi mezzo secolo all'amministrazione cittadina. Fu consigliere comunale dal 18 marzo 1861 sino alla fine del maggio 1882, e l'opera sua fu contrassegnata da speciale competenza e da sincera devotone alla città ed alle istituzioni comunali. La sua voce non risuonerà più tra i colleghi, non comparirà più fra noi la sua veneranda figura, ma la memoria di lui ci rimarrà gratissima nel cuore.

Il Consiglio unanime assorge in segno di cordoglio.

Due proposte della Giunta.

Podestà: Annuncia che verranno presentate subito due proposte le quali hanno carattere di qualche urgenza.

Pitacco, assessore magistratuale, le comunica: Hanno presentato le loro dimissioni i membri del Consiglio direttivo dell'Istituto per abitazioni; ciò in seguito alla nuova legge del 12 agosto 1909 che ha modificato le attribuzioni del Consiglio direttivo stesso, fissate prima dallo statuto dell'Istituto. La Giunta ne ripropone la nomina.

Il Consiglio approva.

Pitacco: La Federazione per il movimento del concorso dei forestieri ha chiesto un contributo annuo del Comune di cor. 2000 e la nomina di quattro rappresentanti del Comune nel proprio Comitato. La Giunta propone gli on. Ricchetti, Zanolla e Braidotti e il conte Sordani.

Arca vuol dire qualcosa non già nei riguardi delle persone proposte, ma in merito all'azione che vorrebbe svolta in seno alla Federazione. Certo gli esercenti e i negozianti si aspettano grandi vantaggi dall'opera della Federazione; vorrebbe, però, che questa pensasse anche alle classi meno abbienti e in particolare che nelle costruzioni di alberghi si desse la preferenza alla mano d'opera paesana e che la Federazione tenesse presenti i bisogni anche di chi ha a disposizione una borsa modesta. Trieste, in fatto di bagni, è in condizioni pessime e così, durante la stagione balneare molti devono recarsi in Istria e in Friuli. Ma i prezzi, già alti, vanno facendosi altissimi; la Federazione dovrebbe, in questo riguardo, svolgere la sua azione a favore anche di chi non è ricco.

Podestà mette a voti la proposta per il contributo di 2000 cor. alla Federazione per il movimento del concorso dei forestieri.

E' accolta.

Podestà: Sulla nomina dei delegati del Comune nel Comitato della Federazione il Consiglio desidera che si voti mediante scheda?

Voti: No.

La proposta della Giunta è accolta.

Hirn, direttore della civica Ragioneria, comunica che la frequentazione degli alloggi popolari è andata migliorando. Si può calcolare su un aumento di 55 presenze per notte, ciò che detratte le spese, porta una maggior entrata di cor. 2170. La Commissione di finanza propone una riduzione di cor. 1000 alla posta di cor. 20.170 stanziata nel preventivo. Per quanto esposto la dotazione per gli alloggi popolari potrebbe essere ridotta a cor. 17.000.

Il Consiglio approva.

Polizia locale

Si riprende la discussione del preventivo al titolo «Cimiteri e camere mortuarie» e si approva un aumento di cor. 750 nel relativo stanziamento per un aumento di paghe dovuto a deliberato della Giunta.

Arca: Al titolo «Pubblico macello» la Commissione di finanza propone un aumento di cor. 2420, per aumento del personale adibito al servizio di nettezza o manutenzione come da deliberato delegativo 7 maggio 1909.

Il Consiglio approva.

Manzutto, assessore all'annona: La commissione all'igiene, propone per intensificare il servizio la nomina di due commissari superiori d'annona, di due commissari e di un impiegato nella III classe degli impiegati subalterni. La spesa maggiore sarebbe di cor. 13500.

Scampicchio: Propone la sospensiva.

Hirn: La spesa sarebbe non di 13500 ma di 14500 corone.

Ravasin: Naturalmente la proposta avrà effetto dopo l'approvazione del bilancio.

Arca: Certo.

Il Consiglio approva.

Provvedimenti contro gli incendi.

Cerniutz: Al titolo «Corpo dei vigili», emolumenti d'attività, propone la sospensiva avendo i vigili presentato un

affrontare il disagio di una lotta civile in circostanze più aspre.

«Sopra di noi e sopra la politica, che vigila proibisce reprimere spagna, si irradia, nel consenso spirituale di tutti gli uomini, la civiltà dell'epoca nostra.

«Non vi sono per essa popoli piccoli e grandi, popoli da affliggere e popoli da esaltare; vi è soltanto il diritto di tutti a godere uguaglianza di libertà.

«Chi di questo non è assicurato, lotta per essa con tutte le energie del suo pensiero; e lotta fino a che ottenga.

«E le sue lotte si consegnano alla storia.

«Memori delle inscaltate proteste che di qui mossero nel passato, noi non parliamo ai potenti; noi volgiamo al popolo italiano di queste terre, che nel rinnovarsi dolori non si accascia, ma guarda, di là dal nembo, alla civiltà dei tempi e comprende che la sua nazionalità è indistruttibile e la sua libertà è sacra.

«L'Associazione Patria».

memoriale. Raccomanda che si provveda a togliere alcuni inconvenienti che si riscontrerebbero nel servizio e che i vigili non vengano adibiti a lavori estranei.

Podestà: Assumere informazioni.

Ravasin: E' già la terza o quarta volta che si chiede la sospensiva. Bisogna sbrigare presto il bilancio e perciò voterà contro ogni sospensiva. Per gli inconvenienti rilevati dall'on. Cerniutz dice che la questione riguarda più il podestà in linea di procedura disciplinare che il Consiglio.

Il Consiglio respinge la sospensiva.

Cerniutz: Allora propone che la posta «emolumenti d'attività» sia portata a cor. 27900 come chiedono i vigili nel memoriale.

Arca: Ha votato per la sospensiva, ma non può approvare la nuova proposta dell'on. Cerniutz perché la questione è ancora allo studio.

Simonetta: Appoggia la proposta Cerniutz e dice che i vigili vivono in pessime condizioni economiche.

Arca: Dichiaro che nelle altre città i vigili stanno molto peggio. A Vienna su 413 vigili, compresi 27 ufficiali, appena 30 sono effettivi, i rimanenti 383 provvisori. Quanto alle paghe i nostri vigili stanno molto meglio di quelli di Vienna. A Vienna un vigile di seconda classe (dal 1.º al 3.º anno) percepisce cor. 3 al giorno; quando, dopo tre anni diventa vigile di 1.ª classe percepisce cor. 3.50 e infine finisce con cor. 4.90 al giorno. Non ha diritto a pensione. Da noi il vigile è pensionato dopo 30 anni di servizio. La quota che bisogna versare perché il vigile abbia la completa paga, dopo 30 anni è del 29% sugli emolumenti e a questo 29%, il vigile contribuisce col 3%.

Cerniutz: Il pensionamento dopo 30 anni avviene per necessità di servizio; del resto neanche i vigili di Vienna sono contenti.

Ripresenterà la sua proposta in terza lettura.

E' approvata la proposta della Commissione di finanza di portare da cor. 9800 a cor. 11800 la posta «materiale danneggiato». Il Consiglio approva pure la sospensiva per la posta «fornitura cavalli» per la quale la Commissione di finanza aveva proposto la riduzione da cor. 11.600 a cor. 8000.

La pubblica nettezza

Arca: In seguito al deliberato della Giunta 7 agosto 1909 al titolo «Servizio di pubblica nettezza» vanno stanziati in più cor. 22.600 per migliorie accordate al personale.

Samaia, presidente della commissione alla pubblica nettezza, propone che la posta «mercedi agli agrari» sia tenuta in sospeso.

Cerniutz: Si associa. Rileva gli inconvenienti del servizio di pubblica nettezza e raccomanda specialmente il rinvio di S. Giacomo al quale gli consta essere adibiti soltanto 6 spazzini.

Samaia: Non è in grado di rispondere sui dettagli perché la commissione che presiede è stata nominata da troppo poco tempo. Osserva che, ad onta che la cifra reventinata non sia piccola, Trieste sponde per la pubblica nettezza, molto meno di altre città. A Trieste si spendono 23 centesimi per metro quadrato e per anno, a Milano 30, a Berlino 31. La spesa, riportata per abitante, è a Trieste di cor. 1.23, a Firenze 2.50, a Berlino 3.11, a Stettino 2.08. Bisognerebbe provvedere ai fini d'incenerimento delle immondizie, alla rinnovazione del parco. La commissione alla pubblica nettezza proporrà che il servizio venga fatto a macchina e di notte e ha pensato a adibirvi, per vista di economia, anche donne. Quando si avranno i fondi d'incenerimento si potranno centralizzare nella stessa località tutti i vari servizi con grande vantaggio per il servizio complessivo. Fa calda preghiera all'esecutivo che la questione dei fondi sia sbrigata al più presto.

Picciola: Critica il metodo con cui vengono raccolte le immondizie le quali sono depositate, come nel fondo di via Vasari, in luoghi non recintati, né coperti.

Ing. Boccasini, direttore dell'ufficio tecnico: Non vuol lasciare il Consiglio sotto l'impressione degli apprezzamenti dell'on. Picciola. Di depositi all'aperto non vi è che quello di via Vasari e anche questo provvisorio e le immondizie soltanto immondizie stradali - vi vengono lasciate al più un giorno. In città vecchia ci sono ancora nella parte alta gli immondezzai, ma è già stata deliberata l'introduzione dei bottini in ferro, con che gli immondezzai spariranno anche in città vecchia. Riguardo a S. Giacomo gli inconvenienti deplorati vanno ascritti al fatto che le strade non vi sono lastricate. Non è vero che vi sono solo 6 spazzini adibiti alla nettezza pubblica di quel rione. Quanto alla polvere ci vorrebbe altro ad allontanarla, per un solo millimetro, data l'estensione dell'area stradale della città, occorrerebbero 120 carri al giorno.

Picciola: Raccomanda la recinzione del deposito di via Giorgio Vasari.

Piani: Quando la città aveva 150.000 abitanti si spendevano per la pubblica nettezza 130.000 corone. Oggi si dovrebbe spendere 200 o 220.000. Tenendo conto del rincaro della mano d'opera e di tutti gli altri aggravii che una volta o non c'erano o c'erano in misura minore, si potrebbe anche arrivare alle 300.000 corone. Si dice, invece, che il consuntivo presenterà una spesa di circa 600.000 corone. Ritiene che la causa della grande spesa stia nella municipalizzazione del servizio.

Puecher: Sarà, ma la municipalizzazione deve restare!

Piani: Finiremo col raggiungere il milione. Propone che la Commissione alla pubblica nettezza sia incaricata di studiare l'eventualità d'un appalto.

Ravasin: Prima della municipalizzazione del servizio avevamo un deposito d'immondizie alla riva Grumula nel centro della città e l'appaltatore le trasportava nella vicinissima Istria. Il Comune ha soppresso il monozzo e trasporta la immondizia nientemeno che all'Isola Morosini. Tutto ciò rappresenta certo una maggiore spesa di almeno 150 mila corone.

Arca: Giustissimo; dippiù nella somma che si spendeva allora non era compreso l'infiammamento.

Luzzatto: E' contrario alla proposta d'un appalto del servizio. Voterà contro la proposta Piani.

Samaia: Ricorda che quando un industriale offre di fare il servizio di trasporto delle immondizie purché gliene fosse concesso l'appalto, la Commissione alla pubblica nettezza respinse recisamente la proposta.

Podestà: Mette a voti la sospensiva Samaia sulla posta «Mercedi agli spazzini».

E' accolta.

Messa a voti la proposta Piani relativa all'appalto della pubblica nettezza, cade.

Luzzatto: Alla rubrica «Inflammati» è assegnato un importo di cor. 18.930, valore di 59.170 metri cubi d'acqua. L'area stradale in città misura 800.000 metri quadrati. Si ha dunque appena un quinto di litro per metro quadrato. E' enormemente poco, specialmente se si pensa che solo nelle vie non lastricate furono asportati in un anno ben 10.000 metri cubi di polvere. Propone che la posta sia portata a cor. 25.000. Ritiene che, specialmente per i viali di Barcola e S. Andrea si potrebbe adoperare acqua di mare, la quale ha anche il vantaggio di indurire il corpo stradale.

Morpurgo: Bisogna anche aumentare la posta per la relativa mano d'opera.

Boccasini: Non crede che l'Ufficio tecnico possa spendere tanto.

D'Osmo: Vorrebbe la proposta Luzzatto, ma vorrebbe essere sicuro che l'acqua di mare non danneggiasse le piantagioni.

Luzzatto: Basta che non si infuochino direttamente le piante.

Podestà: Mette a voti la proposta Luzzatto.

E' accolta.

Morpurgo: L'aumento approvato della posta dovrebbe andar ripartito fra spese per acqua e mano d'opera.

La proposta è accolta.

Spazzai: Vorrebbe sapere perché si adoperi olio nei pubblici orinatoi.

Boccasini: Non è che si adoperi olio invece d'acqua; soltanto le pareti di lavagna vengono quotidianamente spalmate con uno speciale olio minerale, ciò che è utilissimo in linea igienica.

Spazzai: E' soddisfatto.

Illuminazione pubblica.

Slavik: Chiede migliorie nell'illuminazione pubblica a Padriciano, Gropada, nella via di Bologna prolungata e sulla strada che conduce alla stazione di Guardinella.

Rascovich: Chiede che si provveda a illuminare meglio Chiadino.

Martellanz e Sanzin fanno proposte analoghe per la località di Moccolano e per Servola.

Il Consiglio approva la spesa di cor. 600 proposta dalla Commissione di finanza per due fanali a Contovello e due a Basovizza.

Puecher: Il Comune paga al Gas 280.000 cor. all'anno; ora il servizio d'illuminazione risulta, nel preventivo, caricato di altre 43.990 cor. Se questa spesa fosse registrata nella contabilità speciale dell'Ufficio del gas, il reddito dell'Officina stessa ne risulterebbe diminuito, ciò che costituirebbe un vantaggio in quanto che si pagherebbe meno per imposta industriale.

Arca: Non ha nulla in contrario.

Il Consiglio approva.

Arca: La Commissione di finanza propone un aumento di cor. 3260 per la estensione dell'illuminazione.

Slavik: Vorrebbe che la posta, in vista dei bisogni del Territorio, fosse portata a cor. 16.000 come nel consuntivo 1908.

Arca: Nel 1908 si speso cor. 16.820 perché nel 1907 non si spese quasi nulla essendo il preventivo stato approvato appena il 15 dicembre dell'anno stesso. Le 16.820 cor. rappresentano perciò la spesa di quasi due anni. Vorrebbe mantenuta la posta in cor. 12.000 e promette che si terrà conto dei bisogni del Territorio.

Slavik: Ritira la sua proposta.

Il Consiglio approva la proposta della Commissione di finanza.

Acque e fontane.

Al titolo «condotta d'acqua con botti nel Territorio», Arca propone e il Consiglio adotta che il credito stanziato vada a carico del conto speciale acquedotto. Così pure vengono passati a questo conto parte del credito stanziato per «fontanelle e condutture» e tutto il credito per «nuove fontanelle e nuovi sbocchi d'Aurisina».

Martinis: Raccomanda la presa in considerazione di un memoriale degli abitanti di Basovizza per una fontanella.

Sanzin: Chiede tre fontanelle sulla strada Adami, di Servola, presso il Mandracchio di Servola e accanto al Cervoso.

I torrenti.

Slavik: Chiede a quale punto si trovi la questione della copertura dei tor-

renti. Sa che era stata sospesa in attesa di risolvere la questione del possesso dell'area, che il Governo pretendeva per sé.

Ass. Pitacco: Comunica che la Giunta ha deciso di procedere alle coperture necessarie applicando la legge sulle acque. Il primo esperimento si farà con la copertura di un altro tratto del torrente delle Settefontane. Con questo atto si potrà stabilire la nuova massima.

Sanzin: Raccomanda che si costruiscano canali a Servola.

Slavik: Siccome erano già stati approntati parecchi progetti di copertura di torrenti, chiede che si ripresentino in terza lettura.

Così resta stabilito.

Contro la polvere.

Per la lastricazione delle vie.

Al titolo «vie lastricate», Luzzatto nota il grave danno alla salute che deriva dalla enorme quantità di polvere che si ha a Trieste, e rileva che unico mezzo pratico per eliminarla è la lastricazione delle vie. Le strade lastricate danno il 10% della polvere, il 90% lo danno le vie non lastricate. Tutti possono constatarlo: nelle piazze della Stazione e della Caserma, dopo la lastricazione delle vie Fabio Severo e Miramar, la polvere è di molto diminuita. Nota che il Magistrato ha creduto di non imprendere nuove lastricazioni di vie causa i lavori di fognatura. Tuttavia, siccome tali lavori dureranno molti anni, crede si possa egualmente fare lastricazioni nuove. Vorrebbe che si lastricassero per ora la via Miramar fino alla via S. Teresa e la via del Campo Marzio dinanzi alla Pilatura. La spesa sarebbe di 70.000 corone per la prima, e si potrebbe fare in due rate, rimettendo quella di via Campo Marzio al 1912. Perciò, tenendo conto che dell'importo già stanziato 10.000 cor. potrebbero essere destinate alla nuova lastricazione, propone di portare la posta di 30.000 corone a 55.000 corone.

Arca: Nel bilancio c'è una successiva posta di 70.000 cor. per acquisto di materiale da lastrico. Vanno tutte per la manutenzione, o per lastricazioni nuove?

Boccasini: La spesa riguarda totalmente la manutenzione stradale. Nota che quest'anno si sta riattando la vecchia via Carciotti e lastricando la nuova.

Samaia: Appoggia la proposta Luzzatto soltanto alla condizione che si possa disporre della pietra necessaria.

Ravasin: Perché il Magistrato non accetti l'adozione di uno scalpello meccanico?

Boccasini: Negli anni passati le lastricazioni venivano fatte dal Comune in propria economia. Poi ciò divenne più

resistente, mentre ai Comuni dovrebbe incombere soltanto di completare l'opera dello Stato.

L'inghilterra con la novella legge scolastica del 1907 impose ai Comuni l'obbligo di provvedere alla salute degli allievi delle scuole elementari e la Circolare che accompagna detta legge rileva che per rimediare la deficienza fisica riscontrata in certe classi della popolazione non c'era miglior mezzo che quello di migliorare le condizioni igieniche dei figli della nazione, prendendo le mosse dalla scuola elementare.

Sir Lauder Brunton, nel secondo congresso internazionale di Igiene tenutosi a Londra nell'agosto del 1907, osservò, fra altro, che le condizioni del corpo quale strumento dello spirito, vennero fino ad un certo punto perdute di vista, che ora però, compresa la necessità di curare il corpo, furono in parecchi paesi tentati dei provvedimenti intesi ad assicurare un sistema di trattamento mentale e fisico atto a procurare ai fanciulli uno sviluppo migliore. Provata la necessità di tutelare la salute dei ragazzi sani, di promuovere il miglioramento degli ammalati, fu riconosciuto in moltissimi Stati che il miglior modo di provvedere a queste esigenze consisteva nella

istituzione del medico scolastico

essendo essa, come osserva la citata Circolare inglese, non soltanto ragionevole, ma necessaria come primo passo pratico verso il miglioramento delle condizioni igieniche del popolo, e dovendosi riguardarla quale primo principio di qualunque riforma in linea igienica, atta a rendere più forte e per conseguenza più felice l'intera nazione.

Il conferenziere passa indi ad esporre la storia dell'istituzione medico-scolastica nei differenti Stati, osservando che i primi medici scolastici furono istituiti in Inghilterra, nell'anno 1868; enunzia i vari congressi di Norimberga, Danzica, Ginevra e Vienna che si occuparono di questo postulato, e fa ampia relazione dei progressi compiuti in questo riguardo soprattutto dalla Germania, che oggi conta in tutte le sue principali città corporazioni costituite di medici scolastici, quasi dappertutto mantenute dai Comuni; il solo Granducato di Meiningen provvedendosi dai mezzi dello Stato. Ricorda inoltre il regolamento medico scolastico della città di Wiesbaden siccome quello che portò una radicale riforma nell'assistenza sanitaria scolastica, per la cura speciale che esso volle dedicata direttamente agli scolari, pur conservando il principio, prima d'allora esclusivamente adottato, di provvedervi indirettamente con la cura delle condizioni igieniche degli edifici scolastici.

Esposte inoltre le condizioni esistenti in Italia, dove, come affermano il prof. A. Lustig, il dott. Silvio Bellotti di Milano ed altri, tale importante istituzione va gradatamente sviluppandosi seguendo molti città l'esempio di Milano, il conferenziere tratta piuttosto diffusamente dello sviluppo della

salute del popolo stesso?

Un uomo sano, la cui cultura lasci alquanto a desiderare, è per la società spesso di maggior valore che un uomo ammalato, di cultura elevata. La salute dello scolaro d'altra parte è una delle condizioni indispensabili perché egli possa usufruire con vantaggio dell'istruzione. Perciò l'acquisto delle cognizioni che devono servire di base alla cultura dell'individuo non deve avvenire col sacrificio della sua salute: un tale sacrificio dovrebbe essere riguardato non solo quale un attentato contro gli individui, ma anche quale un delitto contro la rispettiva nazione.

Famiglie e scolari sono spesso inconsci dei pericoli cui vanno incontro i ragazzi frequentando la scuola; l'obbligatorietà della frequentazione scolastica impone quindi che i pericoli della scuola v

1909 in poi, per quanto si riferiscano all'argomento; trattandosi poi di una legge recente emanata dal Parlamento, che riflette l'introduzione di un regolare servizio medico scolastico nelle scuole magistrali maschili dello Stato ed in quelle di compendio dalle stesse.

La legislazione inglese.

La quale venne fatto cenno sopra, dovrebbe servire di base per l'attuazione pratica di questa istituzione, rappresentando essa l'ultima parola di un'autorità legislativa in simile oggetto ed essendo la più notevole per il principio fondamentale cui s'ispira, che è quello di provvedere al miglioramento fisico e per conseguenza al perfezionamento morale e mentale delle future generazioni. Le sue esigenze sono relativamente modeste ed elementari, dall'altro canto però essenziali e tali da poter essere messe in pratica anche dalle classi meno abbienti. La Circolare inglese riguarda l'azienda medico-scolastica quale un fattore integrante della salute della nazione.

L'applicazione di questo principio richiede che l'opera dell'ispezione medica delle scuole venga condotta in intima connessione con quella delle autorità sanitarie.

L'igiene scolastica non può essere distinta da quella domestica e questa a sua volta è strettamente collegata alle condizioni igieniche della popolazione. Il medico scolastico però non può sbrigare solo tutto il lavoro inerente alla sua scienza, egli ha bisogno di aiuto e di costante cooperazione da parte di speciali collaboratori. Questi suoi collaboratori sono:

1. Il maestro, l'infermiera scolastica, il verificatore sanitario ed i genitori.

2. I tutori del fanciullo che devono cordialmente cooperare col sanitario scolastico, facciano in qualsiasi modo si voglia organizzare il sistema, è certo che il successo finale dipenderà dal cordiale e costante interessamento di questi, ma più immediatamente dall'aiuto diretto prestato dal maestro; poiché il maestro è nella scuola, ed è che la madre è nella famiglia.

3. L'influenza che i genitori possono esercitare coll'esempio e coll'ammostramento costituisce del pari un ottimo coefficiente dell'opera del medico scolastico, una delle mire della nuova legislazione è quella di stimolare nelle famiglie del popolo.

4. Il sentimento del dovere riguardo all'igiene nell'impiegare a questo fine le migliori abitudini e l'interesse dei genitori, dando in loro il sentimento della responsabilità circa l'igiene personale dei figli.

5. Il lavoro maggiore che l'autorità si assume per il singolo individuo non ha da qualificarsi che i genitori abbiano da fare poco per sé e meno ancora per i loro figli, se mai, anzi, deve spronarli a far molto di più. Difatti è nella famiglia che devono coltivarsi e raccogliersi il seme del frutto della pubblica salute.

Il principio fondamentale della nuova legge consiste nell'esame e nella revisione non soltanto di fanciulli dei quali si ha certezza od il sospetto che sieno deboli o sofferenti, ma di tutti i fanciulli delle scuole elementari con lo scopo di assicurare la pronta scoperta di difetti non sospettati, di frenare al loro manifestarsi malattie incipienti, e di fornire alle autorità scolastiche i dati che dovranno loro servire di guida con riguardo allo sviluppo fisico e mentale degli scolari.

Per quanto valore possano avere per scienza i risultati di una indagine approfondita ed elaborata, tuttavia non semplicemente lo

necessità della vita

devo essere prese di mira, e in corrispondenza a questo principio la Circolare si diffonde a precisare dettagliatamente i punti sui quali l'ispezione medica deve estendersi, tanto riguardo agli scolari nuovi, quanto riguardo agli altri. Dopo un accenno alle più efficaci istituzioni medico-scolastiche ausiliarie, la Circolare rileva l'importanza che i bagui del necessario completamento di spugne, saponi e biancheria possono esercitare anche quale coefficiente di educazione e quale mezzo per inculcare abitudini ed abitudini di pulizia (coscienza igienica); raccomanda pure la cura della bocca dei denti, quale elemento igienico della massima importanza.

Il trattamento da usare agli scolari, ai vecchi, ai sordomuti, ai deficienti mentali, ai fanciulli epilettici, come pure le scuole speciali per altri tipi di fanciulli anormali, la cultura e l'educazione fisica e igienica per i maestri e per tutti gli scolari, da promuoversi per mezzo del medico scolastico, sono questioni che devono formare l'oggetto di studio separato ed a tutto ciò dovrà essere provveduto mediante disposizioni speciali.

L'importanza della legge inglese con la quale viene imposto ai Comuni l'obbligo di provvedere all'istituzione medico-scolastica, è tanto evidente, che non abbisogna di venir posta in speciale rilievo. La Circolare del Ministero che l'accomagna contiene tali principi e tali ammaestramenti, da meritare non soltanto uno studio accurato, ma da poter servire di norma a chiunque si proponesse di fare al proprio paese un'analoga istituzione. Essa tende allo scopo finale di arginare non soltanto diretti vantaggi alla gioventù, ma mira anche a provvedere a vasti concetti e con superiori intendimenti a sviluppare fisicamente e ad arricchire alla salubrità e quindi alla prosperità ed alla grandezza le generazioni future.

Riconosciuta da tutti i paesi civili la necessità della istituzione di una regolare sorveglianza medico-scolastica, ed in questa in luoghi di ben minore importanza della

città nostra

apparecchie che già troppo si è tardato a corrispondere a questa esigenza, ed evidente che ogni ritardo ulteriore comporterebbe una colpa per chi ha l'obbligo di provvedere alla salute dei fanciulli ed altrettanto a quella di tutti i cittadini e delle future loro generazioni.

Il Consiglio della città, intravedendo questa necessità, sistemò ancora 10 anni fa un posto di medico fisico aggiunto al Fisco civico, affinché si dedicasse principalmente alla sorveglianza scolastica sanitaria nelle scuole comunali.

Naturalmente ciò non può essere riguardato che quale un preludio all'istituzione di una regolare ispezione medico-scolastica, perchè un solo medico non può assolutamente bastare per un numero così grande di scuole e di scolari come quello esistente a Trieste.

Il medico aggiunto, ch'è appunto il conferenziere di ieri, animato dalla miglior volontà, procurò di visitare quanto più fu possibile le scuole e scolari, e nel far ciò si convinse ancora più dell'assoluta necessità dell'ispezione medica delle scuole; però il suo lavoro non poté, per gli accennati motivi, riuscire né organico, né regolare, quantunque il poco fatto abbia dato frutti soddisfacenti e in ogni caso superiori all'aspettativa, data l'ampiezza del compito. Fra altro, con l'aiuto di un distinto maestro riuscì al detto medico di rintracciare un numero abbastanza grande di

ragazzi deficienti

inetti all'istruzione e dannosi al regolare svolgimento dell'insegnamento in scuola. Dimostrata ancora una volta dai risultati di queste visite la necessità che il Consiglio della città provveda quanto prima all'istituzione di un regolare servizio sanitario per le nostre scuole, sarà consigliabile, nel prendere le disposizioni circa l'attuazione pratica, di far tesoro di quanto di meglio fu fatto negli altri paesi, tenuto conto sempre delle condizioni locali, dei bisogni e dell'indole della popolazione.

L'oratore fa qui un'esauriente esposizione delle modalità con cui egli intenderebbe venire organizzato e diretto il servizio nella nostra città, enumerando i principi fondamentali ai quali dovrebbe informarsi il regolamento dei medici scolastici nei suoi particolari e chiude l'interessante e convincente esposizione, esprimendo il convincimento che Trieste, la quale spende oltre

due milioni e mezzo

per l'istruzione pubblica, non vorrà certo lesinare su poche migliaia di corone necessarie all'attivazione dell'ispezione scolastica; ma, convinta dell'utilità di quest'istituto civile, e conscia che il poco danaro speso oggi a pro' della gioventù, oltreché migliorare fisicamente le crescenti generazioni e renderle più resistenti, ridurrà in avvenire, con doppio vantaggio della popolazione, le spese per gli ospedali e per la pubblica assistenza, vorrà coronare con l'introduzione dell'ispezione sanitaria nelle scuole l'insigne sua opera nel campo scolastico per la quale può essere aditata ad esempio alle maggiori città d'ogni nazione.

L'oratore, che al suo apparire sul podio, era stato accolto da vivi applausi e che, durante la conferenza, era stato più volte interrotto da approvazioni, fu in chiusa salutato da battimanti calorosissimi.

Per il riconoscimento dei diplomi conseguiti alle Università del Regno d'Italia

Mentre della nostra questione universitaria nessuno sembra ormai preoccuparsi nei circoli governativi, dai deputati slavi meridionali viene un'iniziativa che potrebbe servir di base ad una nostra azione non inutile e forse efficace. Si tratta non del punto principale della nostra questione universitaria - concretato per ora nel postulato del trasferimento a Trieste della Facoltà giuridica -, ma del punto secondo e subordinato, cioè del equiparazione o del riconoscimento dei diplomi conseguiti alle Università del Regno d'Italia per tutte le altre Facoltà di studi.

I deputati jugoslavi si sono recati giorni or sono dal ministro dell'Istruzione, conte Stürgkh, per richiamare la sua attenzione sulla necessità di allargare il riconoscimento degli studi compiuti da studenti delle province meridionali di questo Stato alla Università di Zagabria. E in ciò hanno fatto richiamo alle proposte che al Ministero avrebbe presentato il bano della Croazia, cioè il luogotenente governativo di Zagabria.

Questo passo dei deputati sloveni e croati è notevole appunto per quest'ultima circostanza. Del pareggiamento degli studi compiuti e dei diplomi conseguiti all'Università croata si occupano e preoccupano non solo i rappresentanti slavi delle province meridionali nell'interesse degli studenti sloveni e croati, ma anche il primo funzionario governativo della Croazia dell'interesse, almeno apparentemente, del suo paese e della sua Università. Di questo passo del capo del Governo provinciale di un paese che non appartiene all'Impero d'Austria, potranno meravigliarsi solo coloro che ignorano la pratica corsa fra governi di vari Stati per rendere più facili e più regolari gli scambi di studenti e professori fra le Università estere con piena validità vincente degli studi e dei diplomi. Per nulla si differenzia da questo movimento generale per l'internazionalismo degli studi superiori la pratica esperita dal bano della Croazia per il solo fatto che si tratta di giovare anche a connazionali appartenenti ad altro nesso politico. Anzi questa circostanza accresce la utilità del movimento e concorre a risolvere indirettamente problemi interni d'altro paese vicino.

Orsì, nell'iniziativa del bano croato, è quasi intrinseco un cenno di ciò che potrebbe essere fatto da altri enti in vantaggio degli studenti italiani. Il bano della Croazia ha saputo che gli studenti slavi della Dalmazia e dell'Istria frequentanti l'Università di Zagabria devono assoggettarsi ad esami complementari prima di veder riconosciuti in Austria gli effetti dei loro studi compiuti in Croazia? Ebbene: egli ha presentato al Governo di Vienna una proposta delle innovazioni e degli adattamenti che sarebbe disposto ad introdurre ed applicare al programma di certi studi e di certi corsi della sua Università per far sì che i diplomi conseguiti potessero senz'altro avere incoordinazione pareggiamento in Austria. Perché non potrebbe essere fatto altrettanto per la Università di Padova o per altra Università del Regno d'Italia? Il Governo di Vienna si troverebbe dinanzi a una proposta uguale fatta da due parti diverse e non potrebbe dare all'una una proposta un esaurimento diverso dall'altra solo perché l'una proviene da Zagabria e l'altra da Padova, o perché l'una si rivolge a favor degli sla-

vi e l'altra a favor degli italiani! Almeno si metterebbe il Governo di Vienna in un certo imbarazzo, da cui certo non potrebbe venire in alcun caso un danno ai nostri interessi.

Nel momento attuale non vedremmo in verità piattaforma più favorevole per impostare nuovamente su base pratica la questione del riconoscimento degli studi per la Facoltà universitaria, esclusa la giuridica, per la quale la soluzione sta solamente nel ridare agli italiani a Trieste la Facoltà soppressa ad Innsbruck. Si riprenderebbe così la azione troncata dai temporeggiamenti governativi di fronte alle eccezioni sollevate nei primi mesi del 1907 dai deputati e dagli studenti contro un inaccettabile progetto d'ordinanza sull'equiparazione degli studi e dei diplomi.

E l'avere coincidenza di tempo e perfetta analogia di forma con la nuova fase data al riconoscimento degli studi e dei diplomi di Zagabria dal passo fatto testé a Vienna dal bano di Croazia, non potrebbe che avvantaggiare la ripresa di un movimento che dovrebbe andare sempre parallelo a quello inteso al riacquisto della Facoltà giuridica finché non sia esaudito il voto massimo della completa Università a Trieste.

LA VENDITA DEI FONDI DELLE CASERME, sanzionata

Il piano di ripartizione delle realtà N. T. 1193, 1194 e 2030 di città, dove trovano gli edifici delle caserme in via Giose Carducci, come approvato nella seduta consigliare del 16 dicembre 1907, e la vendita dei terreni relativi, deliberata nella seduta consigliare del 18 febbraio 1909 per far fronte alla spesa delle nuove caserme in Rozzoli, hanno ottenuto la sanzione sovrana.

La figlia di Fortis all'Associazione Patria. La contessa Maria Saff-Fortis, ha risposto con la seguente lettera al telegramma di condoglianza diretto, per la morte del suo illustre genitore, dall'Associazione Patria:

«All'Associazione Patria»

«Il fiore che Trieste memore e riconoscente volle deporre sulla tomba del mio adorato Genitore, è il più bello e il più accettato al mio cuore adorato e serbato vivo il suo profumo come vivo è l'ideale che anima lo Spirito dell'Estinto.

«All'Associazione Patria» che si rese interprete eloquente del sentimento dell'opposta sponda Adriatica, giunga l'espressione della mia infinita gratitudine.

Dev.ma: Maria Saff-Fortis»

La morte di Felice Machig. Iermatini nei ritrovi cittadini si diffuse una notizia triste.

Il cav. Machig è malato gravemente.

Ma come! lo vedemmo sabato sera all'uffa, lo incontrammo per via, accompagnati dal fedel servo, avviarsi al suo negozio!

Sabato sera rinasce prima del solito, non si sentiva bene. Domenica avrebbe voluto recarsi alla Casa dei poveri, della quale da quasi cinquant'anni era direttore; la nipote non volle; lo costrinse a tornare a letto, ieri mattina era in stato comatoso... Al tocco, il Podestà, avv. Valerio, commemorava alla Giunta il superstito d'una generazione che fu particolarmente benemerita della patria. Il cav. Machig era morto verso il mezzogiorno, placidamente.

Aveva 93 anni, da poco avendo celebrato il suo centenario. Era nato a Trieste il 17 novembre 1817, da Pietro, figlio di quell'Antonio ch'era venuto a Trieste nel 1791 a metter l'ancora esistente negozio di candele in via della Mude vecchia. Si può dire davvero che un documento vivente della storia triestina sparisce con la morte di Felice Machig. Egli aveva vissuto il periodo più movimentato della vita cittadina, portando un prezioso contributo di energie e di volontà nella faticosa opera di ricostruzione che doveva dare alla nostra generazione l'inevitabile bene della sua coscienza nazionale e civile. Felice Machig talvolta si lasciava indurre a narrare episodi della vita triestina tra il 30 e il 60, e raccontava, nascondendo modestamente se stesso a la sua operosità, le vicende di un periodo che a noi pare oggi oscuro e fu veramente eroico. Giovanissimo egli aveva partecipato all'azione mirante a risvegliare il sopito sentimento d'italianità del popolo; ed era stato tra coloro che avevano voluto continuare l'opera di Domenico Rossetti, morto nel 1842 augurando tempi migliori alla patria. Legato d'amicizia agli uomini che si stringevano intorno alla Minerva e alla Favilla, ne aveva diviso le ansie e le speranze. Nel 1848 Felice Machig fu tra i primi iscritti nella Guardia nazionale, con Giacomo Venezian - che doveva morire a Roma, al Vascello - con Giulio Solitto - morto in esilio - con Valussi, con Wilton, con Giuseppe Toth e con tanti altri militi dell'idea nazionale che avevano tenuto accessa per tanti anni nel segreto del cuore, la fiamma d'una speranza, e sembrava loro dovesse allora divampare. Felice Machig ricordava di essere stato di fazione al Tergeto alorché il popolo - non ancora fuorviato da emissari interessati - acclamava a Seimitt-Doda, arringante sulla piazza. Era stato di fazione in piazza del Teatro anche quando il popolo tornava dall'aver assaltato la «Locanda Metternich» e distrutto il ritratto dell'inviso ministro reazionario.

Gli obblighi del servizio nella Guardia nazionale non avevano però tolto Felice Machig alla vita intellettuale. Nelle adunanze che si tenevano al «Caffè degli Speechi» dall'elemento giovane era venuta l'idea di fondare un giornale che esprimesse veramente le idee di Trieste giovane, di Trieste italiana; e ne uscì il «Giornale di Trieste», firmato da Felice Machig, direttore Giulio Solitto, collaboratori i migliori ingegni che possedesse allora Trieste. Breve vita ma intensa; che tre volte provocò le minacce del Gyalay e terminò con la proclamazione del giudizio statero nel 1849. Il gruppo si disperse: Giacomo Venezian andò ad offrire la sua vita alla Repubblica romana; Giulio Solitto, Giuseppe Toth, Fortis, Valussi, Somma, andarono a chiudersi a Venezia; altri scelsero altri campi di lotta per l'esuberanza della loro attività. Felice Machig rimase con quei pochi che si tenevano al «Caffè degli Speechi» e nella coscienza del popolo triestino. «Il 1848 - narrava il venerando uomo - era stato una delusione amara. Esso ci aveva mostrato che a Trieste tutto era ancora da fare». Felice Machig fu tra quelli che lavorarono a preparare il «risveglio»; e il 14 febbraio 1861 egli fu tra gli eletti del quarto corpo di città in quel Consiglio che era chiamato ad iniziare un nuovo periodo nella storia di Trieste italiana.

Nel Consiglio Felice Machig fu quello ch'era stato negli anni precedenti in ogni campo della sua molteplice attività: schiettamente italiano, convinto fautore d'ogni riforma tendente a fortificare il carattere italiano della città, rigidamente legato ai principi del liberalismo, tanto da sacrificare al principio qualunque altro vantaggio. Perciò allorché si trattò di stabilire la lingua d'istruzione delle scuole, fu lui a dichiarare che nel Territorio, abitato in prevalenza da contadini slavi, le scuole dovevano essere slave, salva la convenienza di insegnare agli slavi stessi la lingua della città, cioè l'italiana. Molte volte fu rivolto rimprovero al Consiglio del 1861 di aver con quell'atto perpetuato un conflitto. Ma il cav. Machig rispondeva che il Consiglio del 1861 aveva agito con «oculato patriottismo», e dopo avere «bene vagliata l'importanza dell'atto ch'esso stava per compiere», ed aggiungeva che nessun pentimento lo cruciava di quel voto dato con la coscienza di avere agito da «buon cittadino e da buon italiano».

Nel 1865 Felice Machig era stato a Firenze a visitare gli amici: tutta l'emigrazione veneta e triestina era raccolta nella nuova capitale del Regno; e il veneto giurista non dimenticò l'incontro avuto con Dall'Ongaro, con Wilton, con altri avanzati del periodo eroico. Nel settembre 1870 fu tra coloro che in Consiglio salutarono il grande evento che dava all'Italia la sua capitale e protestarono contro i provvedimenti del Governo locale, intesi a impedire che la cittadinanza celebrasse il grande avvenimento della caduta del potere temporale.

Negli ultimi anni s'era ritirato quasi totalmente dalla vita politica; forse perché l'imperioso incalzare delle nuove generazioni, con le idee più radicali, l'aveva distanziato dai suoi consenzienti. La sua nomina a vicepresidente della Camera di commercio lo staccò in apparenza dal nucleo del partito, ma egli continuò a farne parte in spirito, dividendo le speranze, il giubilo nella vittoria, le ansie nei momenti crudeli, entusiasta come nei primi anni, e sempre ardente di fede nell'immancabile trionfo del pensiero nazionale.

Nel giovane anni era stato un appassionato cultore della musica, e di lui si ricorda qualche scritto di polemica wagneriana. Era partigiano della scuola italiana contro quella del colosso germanico. Per parecchi anni era stato collaboratore del «Vaglio» di Venezia.

Della sua attività come membro della Direzione generale di pubblica beneficenza, più volte abbiamo avuto occasione di parlare. Per quarant'anni aveva dato assiduamente la sua attività a quell'opera e considerava quella sua attività come «la migliore della sua vita». Un desiderio segreto aveva: di essere nominato membro perpetuo della Direzione di beneficenza; e richiese un giorno, quale «predicato» di nobiltà avrebbe adottato, se, come meritava l'intermetta sua vitagliosa avessero dato: «Eh! nobile di Val Chiodino!» - disse sorridente - e a chi gliene chiedeva spiegazione: «Non è in Val Chiodino la Casa dei poveri?».

Nonostante la grave età conservava lucidissima la memoria, alacra lo spirito, fervido il cuore; e per noi giovani - di fronte a lui - aveva sempre parole di fede, di conforto, di sprone a perseverare nella difesa dell'italianità «perché fondata non sulla sopraffazione ma sul diritto naturale e positivo».

L'ultima sua intima gioia era stato il trionfo del partito nazionale-liberale nelle ultime elezioni. S'era recato a votare tra i primi nella sezione del Teatro Verdi, e in quell'occasione aveva ricordato che anche 60 anni prima, nel 1849, aveva contribuito col suo voto all'elezione di un Consiglio italiano per la sua Trieste.

E' dunque veramente un documento vivente della storia triestina che sparisce dalla nostra città con la morte di Felice Machig, la cui vita fu specchio di onestà, di interezza di carattere e di fervido spirito liberale e italiano.

I funerali del compianto cittadino si faranno domani mattina alle 11, partendo da via Porporella 5. Vi parteciperanno tutte le sezioni della Casa dei poveri, con la banda.

Elargizioni alla «Legge Nazionale». Ci pervennero, a favore del gruppo locale: Machig, dal signori: avv. Arturo Rusconi cor. 20; ing. Isidoro Piani cor. 20.

Per onorare la memoria del sig. Pietro Lazzari, dal signori: avv. Lazzari nato confessa Strassoldo, interpretando la volontà del compianto consorte, cor. 200; dall'ing. Valeriano Venier cor. 10.

Per onorare la memoria della signora Giustina ved. Farchi, dai signori: Giovanni di Scaramanga cor. 30; Giulio ed Olga Morpurgo cor. 5; Irma e Guido Romanin cor. 10; Fausta Veneziani cor. 20; Alice e dott. Vittorio Mandel cor. 50; Irene e dott. Emilio Pincherle, nipoti dell'estinta, cor. 50; Saverio Tavella e famiglia cor. 20; Nicola e Maria Bartole cor. 20 (Comitato delle signori); Giuseppe Russi e famiglia cor. 10; Vittorio e Giuseppina Greco cor. 20; Emma e dott. Carlo Levi cor. 10; Giustina e Mario Jona cor. 20; Levi e Cantoni cor. 20; Elisa ved. Pincherle e Giuseppe Pincherle cor. 30; Olga Gentilomo, nipote dell'estinta, cor. 50; Gilda e Amedeo Amoroso cor. 10; famiglia Terini cor. 20.

Per onorare la memoria della signora Maria ved. Giuriovich, dal sig. Giorgio Lubich e consorte cor. 5.

Per onorare la memoria del defunto Antonio Longo, dal sig. Giov. Adami del fu B. cor. 20.

Raccolte in famiglia Fabbro cor. 4.12. - Per una marita trovata e venduta da Fulvia Rimini, cor. 1.50. - Dal tessettisti alla «Cooperativa», cor. 1.10.

Per la Centrale ci pervennero, per gruppo di Cervignano:

Per onorare la memoria del sig. Piero Lazzari, di Joanniz, dal sig. Nicolò Bradotti, di Sacileto, cor. 30; dall'ing. Giuseppe Chiozza, di Scodovacca, cor. 30.

Università popolare. Un uditorio foltoissimo ascoltò iersera nella sala della Borsa la conferenza di Giulio Piazza: «Libretti e librettisti» sottolancinando con risate i punti più brillanti e i frequenti aneddoti e rimeritando alla fine il conferenziere d'un caloroso applauso.

Questa sera alle 8, nella palestra di via Giotto, il prof. Luigi Grandi terrà la annunciata lezione sull'«Olanda».

Domani nella sala della Borsa ultima «Lettura fucinaia» fatta dal dott. A. Francini-Bruni.

L'imposizione comunale sui liquidi spiritosi distillati. E' stato pubblicato il Bollettino delle leggi ed ordinanze, che contiene la legge che proroga fino al 31 dicembre 1914 la validità delle disposizioni della legge 4 settembre 1899 concernente l'imposizione comunale indipendente sui liquidi spiritosi distillati.

Al Riceratorio comunale. Sabato sera, prima della rappresentazione marionettistica, il direttore del Riceratorio, premesso un breve discorso in cui ebbe parole di elogio per tutti i ragazzini che nelle varie sezioni si distinsero nel profitto, nella frequentazione e nel comportamento, distribui a tutti i presenti, che

sommavano a più di 200, un ricordo. I migliori ebbero dei buoni libri, tra cui la «Guida dei dintorni di Trieste»; gli altri, cartine geografiche, quaderni di disegno, colori, ecc. ecc. Il dono era accompagnato da un'effigie con la firma autografa di Giuseppe Caprin, riprodotta su cartoncino.

Compiuta la distribuzione dei premi, fu rappresentata la commedia «Il testamento di Arlecchino», con Facanapa notale e la farsa «Facanapa sfugge dall'Amante». Tanto la commedia, come le farsa vennero recitate con brio dai ragazzini Giuseppe Porok, Giorgio Bradaschia, Arturo Cante, Giacomo Uissich, Umberto Straus, Alessandro Pinier, Salvatore Rittmeyer, G. Pittori, Guerrino Bradaschia, attrazziti: Marcello Marchio, Gioacchino Bortoli, che seguono con vivo interessamento gli insegnamenti del signor Giovanni Lauro.

Alla rappresentazione erano presenti gli onor. Giuseppe Garzolini, dott. Davide D'Osimo, prof. Alfieri Rascovich, l'assessore dott. Rozzo e l'ing. Lodovico Jeroniti.

Il Consolato triestino del giornale «La piccola lettura», rappresentato dai signori Riccoboni, Skoff, Zencovich e Stolla, assolarono il Riceratorio a questo giornale.

Matrimoni. La signorina Paola Segrè col signor Leo Brok.

Nomine. Il ministro dell'istruzione ha nominato il professore Giuseppe Vidossich ad ispettore scolastico distrettuale per le scuole italiane del distretto di Pola e della città di Rovigno, per la rimanente durata del corrente periodo di funzione.

Società degli Amici dell'infanzia. Va segnalato all'attenzione del pubblico un atto gentile e benfico del signor Edoardo Velicogna. Egli, pensando che al nuovo Ospizio Marino, di prossima apertura, potranno essere accolti fanciulli, ai quali per le loro condizioni di salute il camminare, almeno da principio, possa riuscire difficile, ha inviato alla Società degli amici dell'infanzia una praticissima carrozzella con ruote di gomma per uso dell'Ospizio di Valdoitra. L'invio è più che mai opportuno, trattandosi che per simili indispensabili oggetti il Comitato dell'Ospizio marino non ha più mezzi a sua disposizione, avendo dovuto impiegare tutte le sue economiche risorse per condurre a termine il nuovo stabilimento. Possa l'esempio del sig. Edoardo Velicogna trovare molti generosi imitatori!

Il telefono fra Trieste e il Regno. Abbiamo da Venezia, 13: Gli esperimenti con la linea telefonica Roma-Trieste, iniziati ufficialmente il 4 corrente, dimostrano la possibilità dell'esercizio commerciale anche fra i centri al di qua da Venezia e al di là di Trieste. Per esempio con Trieste si parla bene da Udine, Treviso, Padova, Rovigo, Verona, Vicenza, Torino, Brescia, Milano; discretamente da Firenze e da Ancona. Anche le conversazioni fra Roma e Trieste risultarono possibili quando si verificò che per ottiene condizioni sulla linea. Da Venezia e da Milano si poté parlare abbastanza bene anche con Vienna; si escluse tuttavia con l'attuale linea una corrispondenza telefonica fra le due capitali. Gli esperimenti continuano.

Elargizioni varie. Ci pervennero: Per onorare la memoria del cav. Felice Machig, dalla baronessa Emma de Seppi cor. 30, a favore dell'Istituto dei poveri; dal sig. Carlo Marcolin cor. 10, a favore della Società degli agenti di manifatture.

Per onorare la memoria della signora Giustina ved. Farchi, dai signori: Adolfo Cohen cor. 10, Quinto Segrè e consorte cor. 20, prof. Alessandro e Marianna Marina cor. 10, ditta Giovanni Albari cor. 30, Giustina ved. Pacifico cor. 20, Maria e Guido Gentili cor. 10, Elisa ed Emilio Gentili cor. 20, Jacques Salom cor. 15, a favore della Guardia medica; Giuseppe Mandel cor. 30, Berta e Vittorio de Puppi cor. 20, a favore degli Amici dell'infanzia; Ettore e Lazzaro cor. 30, a favore della Direzione generale di pubblica beneficenza; dott. Paolo Israel cor. 10, Letizia ved. Lackenbacher cor. 5, a favore del Dispensario antitubercolare; Emilio Weis e consorte cor. 20, famiglia Carlo Fritsch, di Vienna, cor. 30; Gina e Carlo Gentili cor. 10, a favore della Società «Carità e Lavoro»; Gino di A. Treves e famiglia cor. 20, a favore della «Previdenza»; Lazzaro Cohen cor. 20, a favore dell'Infermeria Treves; Alessandro Morpurgo cor. 20, Giuseppe Coen cor. 20, Gustavo Schütz cor. 25, Ottilia e Giuseppe Schüssler cor. 25, a favore del Gremio dei sensali di Borsa; Enrico Brisker cor. 10, a favore della «Previdenza»; Samuele Goldschmidt cor. 20, a favore della Beneficenza israelitica; Eugenia e Carlo Castelli cor. 10, ditta A. Bolaffio cor. 10, a favore della Fraternità di Misericordia; comm. Oscar Gentilomo e consorte cor. 30, a favore del fondo orfani e vedove della Cassa di sov. fra impiegati dello Stab. di Credito; Carlo Jesi cor. 10, a favore dell'Ass. ital. di beneficenza.

Per onorare la memoria della signora Maria Giuriovich, dalla signora Regina ved. Marassi cor. 10, a favore del Pio fondo di famiglia.

Per onorare la memoria della signora Eugenia Bonazzi, dal sig. Carlo Mann cor. 10, a favore della Lega fra impiegati civili, per il fondo vedove ed orfani.

Per onorare la memoria del sig. Raffaele Viterbo, dal sig. Giorgio Zutik e famiglia, di Cattaro, cor. 20, a favore di convalescenti poveri che escono dall'Ospedale.

Per la desiderata prosperità dell'amico De Pol, da diversi amici cor. 2.37, a favore della Società di prev. «Cellina».

Per onorare la memoria della signora Giustina ved. Farchi i signori Nina e Giuseppe Valmarin elargirono cor. 10 al Gremio dei Sensali di Borsa.

La signora Ant. di Demetrio elargì all'Ospedale infantile «Bulo-Garofolo» corone 30 per onorare la memoria della signora Giustina ved. Farchi nata Gentilomo.

La signora Giuseppina Oblasser de Brucker elargì alla Direzione di Pubblica beneficenza cor. 30 pre le feste di Natale.

Alla Società degli Amici dell'infanzia pervennero dalla Fabbrica di birra Dreher corone 20 a favore della Refezione scolastica.

Alla Società della Polimulanza e Guardia medica pervennero, per consopondere al suo appello, dai signori: Pietro Marussich cor. 5, Giacomo Pittana 10, Società delle Corse 50.

Il cuore dei nostri braccianti. Mercoldi scorso morì, dopo breve malattia, il bracciante Pietro Vidali, abitante in via Rigutti N. 33, pianoterra, lasciando la moglie e sei figli (il più grande dei quali ha appena 11 anni) nella più squallida miseria. Appena venuta a conoscenza della disgrazia, un collega del defunto, Carlo Crisari, occupato al Punto franco, iniziò una colletta fra i compagni di lavoro a favore della sventurata famiglia, e raccolse 361 corone e 77 centesimi, che consegnò subito alla vedova perché sopprime ai bisogni delle sue creature.

Adunanza d'impiegati comunali. Tutti gli impiegati delle otto classi di rango del Comune, gli ausiliari ed i provvisori sono convocati per domani, mercoledì, alle ore 7 pom. nella sala della Lega degli impiegati civili per urgentissime comunicazioni della giunta esecutiva.

COMUNICATI

Il Consolato Imperiale Ottomano

Informa i sottoscritti che si trovano a Trieste all'epoca dell'estrazione a sorte e ritorno al loro paese dopo spirato il termine precedentemente accordato, ch'essi non saranno essenti dalle penalità prescritte dalla legge altro che se potranno provare con certificati emanati da questo Consolato Imperiale ch'essi non hanno potuto essere avvertiti a tempo dal loro reclutamento. Il Governo Imperiale ha deciso inoltre di prolungare sino alla fine dell'anno corrente il termine accordato ai sottoscritti che non si sono presentati davanti alle autorità militari. Ma le classi del 1324 (1908 v. s.) 1325 (1909 v. s.) sono escluse da questo beneficio.

Cassa Distrettuale per Ammalati in Trieste.

AVVISO DI CONCORSO.

E' aperto il concorso ai seguenti posti presso la Cassa distrettuale:

- 1 medico specialista per le malattie della pelle e veneree;
- 2 impiegati di II categoria;
- 2 controllori d'ammalati;
- 1 infermiere; e
- 1 usciere.

Le istanze sono da presentarsi non più tardi del 25 corr. alla Direzione della Cassa.

Il Presidente: Ezio Ghiussi.

N. 1995.

AVVISO DI CONCORSO.

Viene aperto il concorso al posto di levatrice per i Comuni censuari di Orsera, Leme e Fontane, con l'anno emolumento di cor. 192, da percepirsi in rate trimestrali posticipate.

Sarà obbligo della levatrice di prestare il servizio ostetrico gratuito alle partorienti povere del Comune.

Le concorrenti produrranno le loro domande documentate a quest'Ufficio entro il giorno 20 gennaio 1910.

DALLA PODESTARIA DI ORSERA

Il 13 dicembre 1909.

Il Podestà: Dott. Franco Dapas.

Avviso di concorso.

ANTONIO DARI fu DOMENICO

d'anni 73

dopo breve malattia spirò stamane alle 8, munito dei conforti religiosi. Le ardenti famiglie Dari, Degrossi, Bonat e Perusino danno il triste annuncio ai congiunti, amici e conoscenti. I funerali avranno luogo Mercoledì alle 10 ant. PARENZO, 13 Dicembre 1909.

Il presente annuncio serve quale partecipazione diretta.

FELICE MACHLIG

Cavaliere dell'Ordine della Corona ferrea di III classe
Membro della Direzione generale di pubblica beneficenza

spirava placidamente quest'oggi alla 1 pom., munito dei conforti religiosi, nella grave età d'anni 93.

Rosa ved. Machlig ed Ilario Baxa i. r. consigliere di Tribunale provinciale i. r. anche a nome degli altri nipoti Antonia ved. Vendrame e Romeo Machlig, profondamente addolorati, partecipano tale irreparabile perdita agli amici e conoscenti.

I funerali del caro estinto seguiranno Mercoledì 15 corr. alle ore 11 ant., movendo il convoglio dalla casa N. 5 di via Porporella direttamente al Camposanto.

TRIESTE, 13 Dicembre 1909.

Si prega di essere dispensati dal ricevere visite di condoglianza.

Il presente annuncio serve quale partecipazione diretta.

Primaria indres ZIMOLO, Corso 13.

LA DIREZIONE GENERALE DI PUBBLICA BENEFICENZA profondamente addolorata, annuncia la morte del benemerito collega, il venerando

Cav. Felice Machlig

TRIESTE, 13 Dicembre 1909.

MARIA LUISE KURSCHEL

nata SEYWALD

La salma, trasportata a Trieste, sarà tumulata mercoledì mattina nel Cimitero evangelico.

Ingegnere Georg Kurschel Commissario edito sup. alle f. r. Ferrovia dello Stato e capo alla Sezione manutenzioni ferroviarie Lubiana II marito Toni Kurschel, Ferdia Kurschel, Gudrun Kurschel, Senta Kurschel, figlie. Lubiana, 11 dicembre 1909.

VINCENZO SCHUH

INGEGNERE

revidente alla Ferrovia dello Stato i. p. spirava questa mane, dopo lunghe e penose sofferenze, munito dei conforti religiosi.

Le addoloratissime sorelle ed i nipoti (assenti) partecipano tale irreparabile perdita agli altri congiunti ed agli amici. Il trasporto delle ceneri spoglie mortali seguirà mercoledì 15 corr. alle ore 3.30 pom., movendo il convoglio dalla casa N. 23 di via del Farneto.

TRIESTE, 13 dicembre 1909.

Il presente annuncio serve di partecipazione diretta.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 13.

Una parte degli avvisi collettivi si trova in V pagina.

CARTA brava offerta a casa propria oppure a giornata. Via dell'Olmo 6, 951 C.

CARTA abile riparazioni vestimenti offerti a giornata. Via Porta 5, III. 4336 C.

POSTI DISPONIBILI. 5 cent. la parola - minimo 50 cent.

AGENTE pratico piazza, visitare clientela a cercasi. Offerta grande consumo 4577. Piccolo. 4587 D.

PORTINARO cercasi per pronta entrata: negozio seterie. Piazza Borsa 3. 12036 D.

CARZONA sartù uomo cercasi prontamente, le paga settimanale cor. 5. S. Nicolò II. V. piano. 9541 D.

CARZONA sartù uomo cercasi. S. Maria 2. 9517 D.

MOVANOTTO capace venditore primario deposito calzature cercasi. Indispensabile referenze, conoscenza italiano, tedesco. Indirizzò al Piccolo. 4363 D.

MOVANOTTO abile per drogheria cercasi. Indirizzò al Piccolo. 4372 D.

LAVORANTE calcolato e mezzo lavorante per riparazioni cercasi. Indirizzò Piccolo. 4570 D.

LAVORANTE e mezzo lavorante sartù da uomo cercasi prontamente. Via Caducchi 23, primo piano. 9567 D.

MEZZO lavorante calcolato cercasi. Via Miametto, Mellicovich, Rozzol. 4528 D.

MEZZO lavorante calcolato cercasi. Luigi Bortecchia, Parenzo. 4565 D.

MEZZO sartù a giornata cercasi. Nicolò Machiavelli 25. 4522 D.

MEZZO lavorante sartù donna cercasi. Indirizzò Piccolo. 4540 D.

MEZZO sartù a giornata cercasi. Nicolò Machiavelli 25. 4522 D.

MEZZO lavorante calcolato cercasi. Indirizzò Piccolo. 4540 D.

PASTICCERIA cerca signorina che parli tedesco ed italiano eventualmente vitto in casa. Indirizzò Piccolo. 4554 D.

PORTINARO ammogliato cercasi prontamente. Rivolgarsi negozio mobili. Via S. Maria 14. 4529 D.

PRIMARIA ditta cerca signorina perfetta corrispondente italiano-tedesco, sarta, grafia e dattilografia. Offerta. "Attila" 106. Piccolo. 4540 D.

PIAZZISTA cercasi per vendita articoli d'illuminazione, guadagno 100%. Indirizzò Piccolo. 4519 D.

PASTICCERIA cerca mezzo facchino. Indirizzò Piccolo. 4555 D.

PAGAZZO pulito, negozio chinacerie a cercasi, corone 4 settimanali. Indirizzò Piccolo. 4533 D.

PAGAZZO per appalto cercasi. Indirizzò Piccolo. 4572 D.

PAGAZZO per manfature, con paga, cor. 10. Barriera 3. 4505 D.

PAGAZZE pratiche ed apprendiste per le stoffe a cercasi. Fabbrica Carlo Glesch, Farneto N. 30. 4535 D.

PAGAZZA capace accendere scrittoio, lavoro a cercasi. Indirizzò Piccolo. 4535 D.

PAGAZZA per pasticceria, cercasi. Indirizzò Piccolo. 4528 D.

PAGAZZO per pasticceria, cercasi. Indirizzò Piccolo. 4528 D.

PAGAZZO forte, quale mezzo fattorino, negozio manfature, paga cor. 1. settimanali, cercasi. Indirizzò Piccolo. 4528 D.

SIGNORINA tedesca sappia italiano, stenografia, bella calligrafia cercasi. Offerta. R. K. posta centrale. 12034 D.

SIGNORINA pratica per camicie, colli e biancheria liscia trovano stabile lavoro. Stabilimento Bernardi, S. Nicolò 2. III. 4514 D.

SIGNORINA di buona famiglia, pratica teatrica di libri e corrispondente italiana cerca trova pronto collocamento presso primaria ditta in coloniali. Indirizzò Piccolo. 4569 D.

SIGNORINA distinta, colta, bella calligrafia, perfetta corrispondente tedesca con conoscenza italiano, stenografia, dattilografia cercasi da primario stabilimento. Offerta in tedesco sub "Perfetta" 9561 al Piccolo. 9561 D.

VENDITRICE italiana, tedesca e cameriera a giornata cercasi prontamente. A. Genza Becher, Via Caserna 16. 9550 D.

CAMERE

AMMOBILIATE E PENSIONI PRIVATE.

5 cent. la parola - minimo 50 cent.

CAMERA ammogliata, con costo, affittasi. Traversale al bosco 3, porta 7. 9515 E.

CAMERA elegante affittasi, eventualmente con costo per uno, due signori. Polvere 10, porta 6. 9515 E.

CAMERA interna uno o due letti affittasi. Chiozza 15, II. 9578 E.

CAMERA ammogliata affittasi pronta a fare. Via Nuova 24, III p. 4582 E.

CAMERA elegante, ammogliata, stufa affittasi prontamente. Ireno 4, porta 4. 9500 E.

CAMERA bellissima, uno, due letti, affittasi presso piccola famiglia. Corneo 13, terzo 9. 9512 E.

COSTO buonissimo, cucina tedesca, dolci a fruita, offerti cor. 44 mensili. Corso 34, terzo. 9505 E.

CAMERETTA affitta levatrice a gestante. O. massima cura. Indirizzò Piccolo. 4535 E.

CAMERA ammogliata, davanti, affittasi cor. 20, eventualmente costo. Pierluigi Palestina 2, II. 4596 E.

CAMERA vuota, uso cucina affittasi presso coniugi soli. Settefontane 20, secondo. 9572 E.

CAMERA vuota, uso cucina, affittasi cor. 10. Rona 9, II. 9533 E.

CAMERA ammogliata con due letti, sul davanti affittasi. Torre bianca 5, II. 12033 E.

CAMERA ammogliata affittasi corone 14. Sebastiano I, primo. 12032 E.

CAMERA ammogliata, con buonissimo costo, affittasi signora, corone 60 mensili. Indirizzò Piccolo. 12037 E.

CAMERA vuota, ingresso libero affittasi uso scrittoio. Torrebianca 15, I. 9674 E.

CAMERA ammogliata, affittasi prontamente, ingresso libero. Farneto 31, III, sinistra. 9501 E.

COMPAGNO stanza, corone 3 settimanali. Cerco Manzoni 4, quarto, sinistra. 9528 E.

CAMERA ammogliata presso famiglia tedesca, affittasi. Stadion 25, II, sinistra. 4501 E.

CAMERA bene ammogliata, due letti, stufa, affittasi a signori o coniugi; eventualmente costo o uso cucina. Campanile 13, quarto. 9567 E.

Due letti affittasi. S. Marco 33, II, porta N. 33. 9595 E.

Due camerette ammogliate affittasi. Via Pandur N. 5, IV piano. 9508 E.

Due stanze ammogliate, con costo affittasi prontamente. Torre bianca 31, I. 4550 E.

LETTI affittasi a donna. S. Sebastiano 4, II quinto. 9592 E.

STANZA ammogliata, buon costo, 100 corone, affittasi due amici. Indirizzò Piccolo. 9592 E.

STANZA ammogliata, con stufa, affittasi a distinto signore. Indirizzò Piccolo. 4742 E.

STANZA ammogliata affittasi soltanto a persona seria, stabile in casa, signorile, presso distinta famiglia, stufa, gas, parchetti, corone 52. Indirizzò Piccolo. 4515 E.

STANZA ammogliata, ingresso libero, affittasi. S. Sebastiano 4, terzo. 4576 E.

STANZA ammogliata affittasi, massima pulizia. Solitario 14, I. p. sin. 9550 E.

STANZA bene ammogliata, stufa, gas, buon costo, affittasi prontamente, anche due amici. Gattari 5, porta 10. 9523 E.

STANZA elegantemente ammogliata, stufa, gas, pensione, affittasi. Caserna 8, terzo. 9523 E.

STANZA elegantemente ammogliata, affittasi. Acquedotto 7, I, porta 5. 4500 E.

STANZA splendida, affittasi 1. gennaio, una, due, distinte persone, ottimo costo, comfort. Chiozza 33, p. 10. 4514 E.

STANZA ammogliata affittasi prontamente. Farneto 49, I, porta 13. 9544 E.

STANZA vuota, bellissima, stufa, gas, centro, affittasi presso distinta famiglia. S. Maria 14, angolo Tintore. 9539 E.

STANZA, non costo, affittasi a giovane onesto, quale compagno di stanza. Indirizzò Piccolo. 4516 E.

STANZA ammogliata, anche vuota, costo, lavatura, statura, affittasi corone 60. Chiozza 43, porta 7. 4536 E.

STANZA ammogliata, cor. 20, affittasi. Piazza Grande 3, porta 12. 9535 E.

STANZA vuota, uso cucina, affittasi. Canova 1, porta 10. 4521 E.

STANZA elegantemente ammogliata, affittasi. Molin piccolo 7, p. 12. 9531 E.

STANZA ammogliata, con o senza costo, affittasi. Aquie 4, I. 4520 E.

STANZA ammogliata, ingresso libero, affittasi, con costo o senza. Machiavelli 8, primo. 9554 E.

STANZA vuota, ingresso libero, affittasi prontamente. S. Maria 33, II. 9512 E.

STANZA ammogliata, con stufa, affittasi. Massima pulizia, presso piccola famiglia. Via Remota N. 3, I. 9555 E.

STANZA ammogliata maritimonialmente, eventualmente anche affittasi. Spone 5, p. 8. 9559 E.

STANZA ammogliata, con costo, affittasi. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA ammogliata, stufa, affittasi. S. Maria 33, II. 9512 E.

STANZA splendida, affittasi distinto signore unico subinquilino. Portici Chiozza 1, p. 6. 9520 E.

STANZA grande, elegantemente ammogliata, parchettata, stufa, gas, affittasi prontamente presso distinta famiglia; massima pulizia, unico subinquilino, uso piano ed eventualmente costo. Acquedotto 7, I, porta 5. 4500 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.

STANZA vuota, affittasi prontamente. S. Nicolò 13, porta 6. 9518 E.